

Federazione Italiana Giuoco Calcio Lega Nazionale Dilettanti Settore Giovanile e Scolastico

COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO BOLZANO

AUTONOMES LANDESKOMITEE BOZEN

Via Buozzi Strasse 9/b – 39100 BOLZANO/BOZEN – Tel. 0471 261753 – Fax. 0471 262577 Presidente / Präsident: Tel. 333/3610931 – E-mail: k.schuster@lnd.it

Codice Fiscale / Steuernummer: 08272960587 – IBAN: IT 93 E 08081 11607 000308002002

E-mail: combolzano@lnd.it – Pec: combolzano.lnd@legalmail.it

Internet: www.figcbz.it - www.lnd.it - www.figc.it - www.iscrizioni.lnd.it - www.calendarifigcbz.it

Stagione Sportiva – Sportsaison 2022/2023

Comunicato Ufficiale – Offizielles Rundschreiben 44 del/vom 19/01/2023

INDICE / INHALT

COMUNICAZIONI AMBITO REGIONALE / MITTEILUNGEN REGIONALE TÄTIGKEIT	2126
PROGRAMMA GARE TORNEO REGIONALE UNDER 19 ELITE	2126
PROGRAMMA GARE TORNEO REGIONALE UNDER 17 ELITE	2126
PROGRAMMA GARE TORNEO REGIONALE UNDER 15 ELITE	2127
RISULTATI / SPIELERGEBNISSE	2128
GIUSTIZIA SPORTIVA / SPORTJUSTIZ	2130
COMUNICAZIONI COMITATO PROV. BOLZANO / MITTEILUNGEN LANDESKOMITEE BOZEN	2135
CONSIGLIO DIRETTIVO / VORSTAND – 17/01/2023	
OBBLIGO ATTIVITA' GIOVANILE / VERPFLICHTUNG JUGENDTÄTIGKEIT	2136
COPPA DISCIPLINA / FAIRNESSPOKAL 2022/2023	2138
FINALI PROVINCIALI 2022/2023 – LANDESFINALSPIELE 2022/2023	2140
RIFORMA CAMPIONATI 2^ E 3^CATEGORIA	2140
REFORM MEISTERSCHAFTEN 2. UND 3. AMATEURLIGA	
CALENDARIO ORARIO / SPIELZEITENKALENDER	
POOL JUNIORES / POOL JUNIOREN	
MATURITÀ AGONISTICA	
RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15	2146
RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15	2147
RAPPRESENTATIVA ALLIEVI / AUSWAHLMANNSCHAFT A-JUGEND UNDER 17	2148
RAPPRESENTATIVA JUNIORES / AUSWAHLMANNSCHAFT JUNIOREN	2149
RAPPRESENTATIVA FEMMINILE / AUSWAHLMANNSCHAFT DAMEN	
MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG	2151
RITIRO TESSERE / ABHOLUNG AUSWEISE	2152
COMUNICAZIONI COORDINATORE SGS / MITTEILUNGEN KOORDINATOR JUSS	2153
CAMPIONATO PULCINI 7 CONTRO 7 / MEISTERSCHAFT D-JUGEND 7 GEGEN 7	2153
TECHNISCHES AUSBILDUNGSZENTRUM NEUMARKT – BOZEN	
RADUNO SELEZIONE TERRITORIALE CALCIO + UNDER 15 FEMMINILE – MARTEDÌ 24 GENNAIO 2023	2159

	SISTEMA DI RICONOSCIMENTO DEI CLUB GIOVANILI (SCUOLE CALCIO)	2162
	SYSTEM ZUR ANERKENNUNG DER JUGENDVEREINE (FUßBALLSCHULEN)	2162
	TORNEO ESORDIENTI FAIR PALY ELITE TURNIER C-JUGEND	2163
	WORKSHOP SCUOLA CALCIO / FUßBALLSCHULE A.S.V. RITTEN SPORT	2164
	PRIMI CALCI – FUN FOTTBALL – E-JUGEND	
C	OMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN A.I.A.C.	2165
	AGGIORNAMENTI SU CORSI REGIONALI IN PROGRAMMA	2165
C	OMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN L.N.D.	2166
	RAPPRESENTATIVA NAZIONALE DILETTANTI UNDER 16	
	RAPPRESENTATIVA NAZIONALE DILETTANTI UNDER 17	2167
	COMUNICATO N. 203: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. SERIE D E PLAY OFF E PLAY OUT	
	COMUNICATO N. 204: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. PLAY OFF FASE FINALE CAMP. NAZ. JUNIORES	2168
	COMUNICATO N. 205: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. ULTIME 4 GIORNATE, EVENTUALI SPAREGGI CAMPIONATI REGIC	ONALI
	PER LA S.S. 2022/2023	2168
	COMUNICATO N. 206: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. PLAY OFF E PLAY OUT CAMPIONATI REGIONALI	2170
	COMUNICATO N. 207: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. FASE FINALE SECONDE DI ECCELLENZA	2171
	COMUNICATO N. 208: ABBREVIAZIONE TERMINI G.S. FASI FINALI CAMP. REG. ALLIEVI E GIOV.	2171
	CIRCOLARE N. 58: PROTOCOLLO D'INTESA PROCURA DELLA REPUBBLICA – CONI	
	CIRCOLARE N. 59: ELENCO SOGGETTI CREDITO SPORTIVO INVESTIMENTI PUBBLICITARI	
	CIRCOLARE N. 60: D.L. "AIUTI-QUARTER" DALLA LEGGE DI BILANCIO E D.L. MILLEPROROGHE	
	CIRCOLARE N. 61: A COVERCIANO CON IL MUSEO DEL CALCIO	
	SPORT E INTEGRAZIONE: PUBBLICATO IL BANDO PER ADERIRE AL PROGETTO 'IO VENGO DALLO SPORT'	
C	OMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO	2177
	INVITO A PARTECIPARE AL CONTEST #IOVENGODALLOSPORT	2177
	PARTECIPA AL CONTEST SU WWW.VALORINRETE.IT/IOVENGODALLOSPORT E CONDIVIDI LA TUA STORIA DI SPORT E	
	INTEGRAZIONE	2178

<u>Legenda Indice / Legende Inhalt:</u>

in giallo / in gelb: in rosso / in rot:

Suddivisione in Capitoli / Unterteilung in Kapitel nuove Informazioni Comunicazioni del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano neue Informationen bei den Mitteilungen des Autonomen Landeskomitee Bozen

Comunicazioni Ambito Regionale / Mitteilungen Regionale Tätigkeit

Programma Gare Torneo Regionale Under 19 Elite

TRIANGOLARE A

- S.S.V. NATURNS
- U.S.D. VIPO TRENTO
- S.S.V. BRIXEN

CALENDARIO ORARIO DEL 21/01/2023

Ore 15.30 VIPO TRENTO - NATURNS a Trento Gabbiolo sint.

TRIANGOLARE B

- A.S.D. CALISIO CALIO
- A.S.C. SARNTAL FUSSBALL
- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 14.30 OLTRISARCO J.C. - CALISIO a Bolzano Resia B sint.

Programma Gare Torneo Regionale Under 17 Elite

TRIANGOLARE A

- S.S.V. BRUNICO BRUNECK
- U.S.D. LEVICO TERME
- A.S.V. PARTSCHINS RAIFFEISEN

CALENDARIO ORARIO DEL 21/01/2023

Ore 14.30 BRUNICO - PARTSCHINS a Brunico Scolastica sint.

TRIANGOLARE B

- S.S.D. BENACENSE 1905 RIVA
- A.S.D. COMANO TERME E FIAVE'
- F.C. ST. GEORGEN

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 14.30 COMANO TERME - ST. GEORGEN a Arco Vigna Romarzollo sint.

QUADRANGOLARE A

- U.S.D. VIPO TRENTO
- D.F.C. MAIA ALTA OBERMAIS
- A.S.C. NEUGRIES
- S.C.D. F.C. BOZNER

CALENDARIO ORARIO DEL 19/01/2023

Ore 19.30 BOZNER - VIPO TRENTO a Bolzano Resia B sint.

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 11.00 MAIA ALTA - VIPO TRENTO a Merano Foro Boario sint.
Ore 10.30 NEUGRIES - BOZNER a Bolzano Pfarrhof sint. (*)

(*) la Società che giocherà in casa sarà determinata dal risultato della gara di recupero BOZNER – VIPO TRENTO.

Programma Gare Torneo Regionale Under 15 Elite

QUADRANGOLARE A

- U.S. LANA SPORTVEREIN
- U.S.D. LEVICO TERME
- A.C.D. VIRTUS BOLZANO
- D.S.V. MILLAND

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 14.30 LANA - MILLAND a Lana sint.

Ore 14.30 LEVICO TERME - VIRTUS BOLZANO a Calceranica sint.

TRIANGOLARE A

- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
- S.S.D. BENACENSE 1905 RIVA
- D.F.C. MAIA ALTA OBERMAIS

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 14.30 OLTRISARCO - BENACENSE a Bolzano Resia A sint.

TRIANGOLARE B

- U.S.D. VIPO TRENTO
- S.V. LATSCH
- AUSWAHL RIDNAUNTAL

CALENDARIO ORARIO DEL 22/01/2023

Ore 14.30 VIPO TRENTO - AUSWAHL RIDN. a Trento Gabbiolo sint.

RISULTATI / SPIELERGEBNISSE

CALCIO 5 / KLEINFELD SERIE C1

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 13/01/2023

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

	GIRONE A - 11 Giornata - A		
ARCO 1895	- FUTSAL FIEMME	9 - 4	
MEZZOLOMBARDO	- PINETA	1 - 5	
NEUGRIES	- AC TRENTO 1921 S.R.L.	6 - 3	

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
A.S.D. REAL BUBI MERANO C5	30	11	10	0	1	73	38	35	0
AC TRENTO 1921 S.R.L.	27	12	9	0	3	59	43	16	0
POL. PINETA	25	12	8	1	3	52	31	21	0
S.S.D. MEZZOLOMBARDO	24	12	8	0	4	72	54	18	0
A.S.D. CALCIO BLEGGIO	23	11	7	2	2	70	49	21	0
A.S.C. NEUGRIES	21	12	7	0	5	50	48	2	0
U.S.D. VIPO TRENTO	20	11	6	2	3	46	37	9	0
A.S.D. CUS TRENTO	15	11	5	0	6	63	53	10	0
G.S.D. FEBBRE GIALLA	13	11	4	1	6	36	47	-11	0
A.C.D. CLES CALCIO A 5	10	12	2	4	6	49	57	-8	0
A.S.D. FC GOSTIVAR	10	11	3	1	7	40	63	-23	0
IMPERIAL GRUMO A.S.D.	7	12	2	1	9	41	60	-19	0
U.S.D. ARCO 1895	7	12	2	1	9	49	85	-36	0
A.S.D. FUTSAL FIEMME	4	12	1	1	10	33	68	-35	0

TORNEO REGIONALE UNDER 19 ELITE

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Öffiziellen Spielergebnisse

	GIRONE QA - 2 Giornata - A		GIRO	ONE TA - 2 Giornata - A	
BRIXEN	- VIPO TRENTO	6 - 2	CALISIO CALCIO	- SARNTAL FUSSBALL	4 - 2

GIRONE QA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
S.S.V. BRIXEN	3	2	1	0	1	6	3	3	0
S.S.V. NATURNS	3	1	1	0	0	1	0	1	0
U.S.D. VIPO TRENTO	0	1	0	0	1	2	6	-4	0

GIRONE TA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	3	1	1	0	0	5	0	5	0
A.S.D. CALISIO CALCIO	3	1	1	0	0	4	2	2	0
A.S.C. SARNTAL FUSSBALL	0	2	0	0	2	2	9	-7	0

TORNEO REGIONALE UNDER 17 ELITE

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE	QA - 2 Giornata - A		
(1) MAIA ALTA OBERM.	- BOZNER	4 - 1	
VIPO TRENTO	- NEUGRIES	2 - 5	

	GIRONE TA - 2 Giornata - A		
LEVICO TERME	- BRUNICO BRUNECK	2 - 1	

^{(1) -} disputata il 14/01/2023

		GIRONE TB - 2 Giornata - A		
ST.	GEORGEN	- BENACENSE 1905 RIVA	VDGS	

CLASSIFICA GIRONE QA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
D.F.C. MAIA ALTA OBERMAIS	6	2	2	0	0	6	1	5	0
A.S.C. NEUGRIES	3	2	1	0	1	5	4	1	0
F.C. BOZNER	0	1	0	0	1	1	4	-3	0
U.S.D. VIPO TRENTO	0	1	0	0	1	2	5	-3	0

CLASSIFICA GIRONE TA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
U.S.D. LEVICO TERME	6	2	2	0	0	6	3	3	0
S.S.V. BRUNICO BRUNECK AUSWAHL	0	1	0	0	1	1	2	-1	0
A.S.V. PARTSCHINS RAIFFEISEN	0	1	0	0	1	2	4	-2	0

CLASSIFICA GIRONE TB

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
S.C.D. SPORT CLUB ST. GEORGEN	3	1	1	0	0	3	0	3	0
A.S.D. COMANO TERME E FIAVE	3	1	1	0	0	3	1	2	0
S.S.D. BENACENSE 1905 RIVA	-1	2	0	0	2	1	6	-5	1

TORNEO REGIONALE UNDER 15 ELITE

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE QA - 2 Giornata - A								
(1) LANA SPORTVEREIN	- VIRTUS BOLZANO	3 - 0						
MILLAND	- LEVICO TERME	1 - 3						

GIRONE TA - 2 Giornata - A									
BENACENSE 1905 RIVA	- MAIA ALTA OBERMAIS	0 - 4							

^{(1) -} disputata il 14/01/2023

	GIRONE TB - 2 Giornata - A		
LATSCH	- VIPO TRENTO	1 - 2	

CLASSIFICA GIRONE QA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
U.S.D. LEVICO TERME	6	2	2	0	0	4	1	3	0
U.S. LANA SPORTVEREIN	3	2	1	0	1	3	1	2	0
A.C.D. VIRTUS BOLZANO	3	2	1	0	1	3	4	-1	0
D.S.V. MILLAND	0	2	0	0	2	2	6	-4	0

CLASSIFICA GIRONE TA

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
D.F.C. MAIA ALTA OBERMAIS	3	2	1	0	1	6	3	3	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	3	1	1	0	0	3	2	1	0
S.S.D. BENACENSE 1905 RIVA	0	1	0	0	1	0	4	-4	0

CLASSIFICA GIRONE TB

Squadra	PT	G	٧	N	Р	GF	GS	DR	PE
AUSWAHL RIDNAUNTAL	3	1	1	0	0	4	1	3	0
U.S.D. VIPO TRENTO	3	1	1	0	0	2	1	1	0
S.V. LATSCH	0	2	0	0	2	2	6	-4	0

COPPA ITALIA / ITALIENPOKAL FUTSAL

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

	FINALE		
FEBBRE GIALLA	- REAL BUBI MERANO C5	3 - 8	

<u>I Comitati Provinciali Autonomi di Trento e di Bolzano si congratulano con la società U.S. REAL BUBI MERANO C5 per l'ambito traguardo raggiunto.</u>

GIUSTIZIA SPORTIVA / SPORTJUSTIZ

Decisioni del Giudice Sportivo / Beschluesse des Sportrichters

Il Giudice Sportivo nella seduta del 18/01/2023, ha adottato le decisioni che di seguito integralmente si riportano:

CALCIO 5 / KLEINFELD SERIE C1

GARE DEL / SPIELE VOM 13/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

MATTIVI DENIS (FUTSAL FIEMME)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

BOMMASSAR MATTIA (AC TRENTO 1921 S.R.L.)

TORNEO REGIONALE UNDER 19 ELITE

DECISIONI DEL GIUDICE SPORTIVO / ENTSCHEIDUNGEN SPORTRICHTER

In data 23/12/2022 la Società **F.C. BOZNER** inviava una mail per notificare la loro mancata partecipazione al Torneo sopra menzionato, non confermando quanto manifestato in precedenza, pertanto:

DELIBERA

di irrogare alla Società BOZNER, la sanzione pecuniaria di Euro 103,00.=, per la mancata conferma della partecipazione al Torneo Regionale Under 19 Elite.

GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 60.00 BRIXEN

per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

Euro 60,00 CALISIO CALCIO

per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (II INFR)

SANTIN SIMON (BRIXEN)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

FORR MIKLOS (BRIXEN) REIFER MAXIMILIAN (BRIXEN)

FILIPPI NICOLA (CALISIO CALCIO) THALER JANIK (SARNTAL FUSSBALL)

TOMASI MATTIA (VIPO TRENTO)

TORNEO REGIONALE UNDER 17 ELITE

GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

DECISIONI DEL GIUDICE SPORTIVO / ENTSCHEIDUNGEN SPORTRICHTER

gara del 15/ 1/2023 SPORT CLUB ST. GEORGEN - BENACENSE 1905 RIVA

- presa visione della mail da parte della Società BENACENSE dd. 13.1.2023 con la quale comunicava la propria rinuncia alla gara in oggetto;

DELIBERA

- di infliggere alla Società BENACENSE la punizione sportiva di perdita della gara con il punteggio di 0-3;
- di penalizzare la stessa Società di un punto in classifica;
- di irrogare alla stessa Società la sanzione pecuniaria di euro 103,00.= per prima rinuncia.

GARE DEL / SPIELE VOM 14/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 60,00 MAIA ALTA OBERMAIS

per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (II INFR)

FURLAN MAXIMILIAN (MAIA ALTA OBERMAIS)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

GIGLIOLI DAVIDE (BOZNER)

GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

PERDITA DELLA GARA / SPIELVERLUST

BENACENSE 1905 RIVA per prima rinuncia.

PENALIZZAZIONE PUNTI IN CLASSIFICA / PUNKTABZUG

BENACENSE 1905 RIVA 1 per prima rinuncia.

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 103,00 BENACENSE 1905 RIVA per prima rinuncia.

Euro 60,00 LEVICO TERME

Per aver causato ritardo all'inizio della gara.

Euro 60,00 LEVICO TERME

per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

LEIMEGGER FABIAN (BRUNICO AUSWAHL)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

MAIR LUKAS (BRUNICO AUSWAHL) PALUSHI KRISTI (LEVICO TERME)

TRENTIN GABRIELE (LEVICO TERME) SINI DAVIDE (NEUGRIES)

TORNEO REGIONALE UNDER 15 ELITE

GARE DEL / SPIELE VOM 14/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

KAUFMANN JOHANNES (LANA SPORTVEREIN) MAGNONI NICLAS (LANA SPORTVEREIN)

GASHI ADMAT (VIRTUS BOLZANO)

GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 60,00 BENACENSE 1905 RIVA per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

Euro 60,00 LATSCH

per non aver esibito all'arbitro la richiesta della forza pubblica.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

SAVIC VID (MILLAND)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

ALIU ADEM (BENACENSE 1905 RIVA) GROTTOLO DAVIDE (BENACENSE 1905 RIVA)

OBWEXER PAUL (LATSCH) PINGGERA SIMON (LATSCH)

PLATZGUMMER ELIA (LATSCH) SELMANI AMAR (LEVICO TERME)

HINTEREGGER FABIAN (MILLAND) ZENOBI SIRO (VIPO TRENTO)

COPPA ITALIA / ITALIENPOKAL FUTSAL

GARE DEL / SPIELE VOM 15/01/2023

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

(FEBBRE GIALLA)

LAZZARINI GIANMARCO

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari. Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (IV INFR)

Comunicazioni Comitato Prov. Bolzano / Mitteilungen Landeskomitee Bozen

Consiglio Direttivo / Vorstand – 17/01/2023

Riunione del 17 gennaio 2023.

Si è discusso il seguente ordine del giorno:

- 1. Lettura ed approvazione verbale riunione precedente;
- 2. Comunicazioni del Presidente;
- Comunicazioni del Coordinatore del SGS:
- 4. Attività giovanile obbligatorie per le società di Eccellenza, Promozione e 1^ Categoria;
- 5. Coppa Fair Play Stagione Sportiva 2022/2023;
- 6. Finali Provinciali Stagione Sportiva 2022/2023:
- 7. Torneo Arge Alp 2023;
- 8. Organizzazione di un tavolo di discussione per tutte le società della Venosta nel mese di febbraio 2023;
- 9. Riforme di 2° e 3° categoria per la stagione 2023/2024;
- 10. Prosieguo del torneo per le squadre giovanili organizzato assieme al CPA di Trento;
- 11. Protocollo in occasione delle premiazioni;
- 12. Amministrative:
- 13. Varie.

Presenti: Schuster, Canal, Oberjakober, Pföstl, Sgarbi, Stocker, Wierer, Cima, Holzknecht, Cortese, Zago, Mion e Campregher.

Sitzung, des 17. Januar 2023.

Es wurde folgende Tagesordnung besprochen:

- Verlesung und Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung;
- 2. Mitteilungen des Präsidenten;
- 3. Mitteilungen des Koordinators des SGS;
- 4. Verpflichtungen bezüglich der Jugendtätigkeit für die Vereine der Oberliga, Landesliga und 1. Amateurliga;
- 5. Fairnesspokal Saison 2022/2023;
- 6. Landesfinalspiele 2022/2023;
- 7. Arge Alp Turnier 2023;
- 8. Organisation eines runden Tisches für alle Vinschger Vereine in Monat Februar;
- Beschluss bezüglich der Reformen der 2. und
 Amateurliga für die Saison 2023/2024;
- 10. Weiterführung des gemeinsam mit dem Trientner Komitee veranstalteten Turniers für Jugendmannschaften:
- 11. Protokoll für die Siegerehrungen;
- 12. Beschlüsse diverse Ausgaben;
- 13. Allfälliges.

Anwesende: Schuster, Canal, Oberjakober, Pföstl, Sgarbi, Stocker, Wierer, Cima, Holzknecht, Cortese, Zago, Mion und Campregher.

OBBLIGO ATTIVITA' GIOVANILE / VERPFLICHTUNG JUGENDTÄTIGKEIT

Si pubblicano le disposizioni inerenti l'obbligo dell'attività giovanile (incluse le relative deroghe concesse dalla LND), con l'elenco delle società inadempienti e sanzioni economiche che dovranno essere versate al Comitato:

OBBLIGO ATTIVITA' GIOVANILE Eccellenza – Promozione

Le società partecipanti al Campionato di <u>Eccellenza e Promozione</u> hanno l'obbligo di partecipare con almeno una squadra al campionato Juniores oppure al Campionato Allievi "Under 17".

Si riporta la comunicazione da parte della Lega Nazionale Dilettanti: Man veröffentlicht die Richtlinien zur Verpflichtung der Jugendtätigkeit (zusammen mit den von der LND genehmigten Ausnahmeregelungen), inklusive der Vereine, welche diese Verpflichtungen nicht erfüllen und deshalb verpflichtet werden, die angeführten Strafsanktionen dem Komitee zu überwiesen:

VERPFLICHTUNG JUGENDTÄTIGKEIT Oberliga – Landesliga

Die Vereine, die an der Meisterschaft Oberliga und Landesliga teilnehmen, sind verpflichtet mit mindestens einer Mannschaft an der Meisterschaft Junioren oder an der Meisterschaft A-Jugend "Under 17" teilzunehmen.

Man veröffentlicht die Mitteilung von Seiten des Nationalen Amateurligaverbandes:

Oggetto: Richiesta rinnovo deroga attività giovanile categorie Eccellenza e Promozione, Stagione Sportiva 2022/2023

A tale riguardo, preso atto dei contenuti dell'istanza, si rinnova il nulla-osta della scrivente Lega, in deroga alle disposizioni riferite alla Stagione Sportiva 2022/2023, in ordine all'assolvimento dell'obbligo dell'attività giovanile, da parte delle Società di Eccellenza e di Promozione, attraverso la partecipazione di una squadra Allievi Under 17 (esclusa la fascia B) in alternativa alla squadra Juniores.

OBBLIGO ATTIVITA' GIOVANILE 1^ Categoria

Le società partecipanti al Campionato di 1^ Categoria hanno l'obbligo di partecipare con almeno una squadra al campionato Juniores oppure al Campionato Allievi "Under 17" oppure al Campionato Giovanissimi "Under 15".

Si riporta la comunicazione da parte della Lega Nazionale Dilettanti:

VERPFLICHTUNG JUGENDTÄTIGKEIT 1. Amateurliga

Die Vereine, die an der Meisterschaft <u>1. Amateurliga</u> teilnehmen, sind verpflichtet mit mindestens einer Mannschaft an der Meisterschaft Junioren oder an der Meisterschaft A-Jugend "Under 17" oder an der Meisterschaft B-Jugend "Under 15" teilzunehmen.

Man veröffentlicht die Mitteilung von Seiten des Nationalen Amateurligaverbandes:

Oggetto: progetti sperimentali "Pool Juniores"

A tale riguardo, si comunica che il Consiglio di Presidenza della L.N.D., nella riunione del 26 maggio u.s., tenuto conto delle motivazioni addotte, ha disposto di autorizzare il rinnovo del progetto organizzativo sperimentale denominato "Pool Juniores" relativo al Campionato Juniores Under 19, da attuarsi nei limiti e alle condizioni stabilite per la decorsa Stagione Sportiva, con la sola aggiunta del riconoscimento del c.d. "diritto di classifica". Pertanto, le squadre *pool juniores* parteciperanno al Campionato Juniores Under 19 senza la possibilità di qualificarsi alla eventuale fase nazionale di categoria, ed alle Società stesse non potrà essere riconosciuto l'assolvimento dell'obbligo di partecipazione alle attività giovanili nei Campionati di Eccellenza, Promozione e Prima Categoria, oltreché la partecipazione al "progetto per la valorizzazione dei giovani calciatori" nell'eventualità che quest'ultimo venga confermato anche nelle Stagioni Sportive 2022/2023 e 2023/2024.

ECCELLENZA

Le seguenti società del Campionato Eccellenza non hanno adempiuto all'obbligo dell'attività giovanile e dovranno versare quale concorso alle spese sostenute per l'organizzazione dell'attività giovanile del Comitato:

OBERLIGA

diesjährigen Folgende, an der Oberliga teilnehmenden, Vereine haben die Richtlinien in Bezug auf die Verpflichtung der Jugendtätigkeit nicht erfüllt und müssen, als Beitrag die Organisationsspesen der Jugendtätigkeit des Landeskomitees, folgenden Betrag überweisen:

F.C.D. ST. PAULS:

3.000,00 Euro

(riduzione di 1.000,00 Euro per la partecipazione al Campionato Giovanissimi Under 15) (es wurden 1.000,00 Euro für die Teilnahme an der Meisterschaft B-Jugend U15 abgezogen)

S.S.V. WEINSTRASSE SÜD:

4.000,00 Euro

PROMOZIONE

Le seguenti società del Campionato Promozione non hanno adempiuto all'obbligo dell'attività giovanile e dovranno versare quale concorso alle spese sostenute per l'organizzazione dell'attività giovanile del Comitato:

LANDESLIGA

diesjährigen Folgende. an der Landesliga teilnehmenden, Vereine haben die Richtlinien in Bezug auf die Verpflichtung der Jugendtätigkeit nicht und erfüllt müssen, als Beitrag Organisationsspesen der Jugendtätigkeit des Landeskomitees, folgenden Betrag überweisen:

S.V. ALBEINS: 3.000,00 Euro 3.000,00 Euro F.C.D. GITSCHBERG JOCHTAL: 3.000,00 Euro A.F.C. ST. MARTIN MOOS IP: S.C. VAL PASSIRIA: 3.000,00 Euro

1[^] CATEGORIA

Le seguenti società del Campionato 1^Categoria non hanno adempiuto all'obbligo dell'attività giovanile e dovranno versare quale concorso alle spese sostenute per l'organizzazione dell'attività giovanile del Comitato:

1. AMATEURLIGA

Folgende, an der diesjährigen 1. Amateurliga teilnehmenden, Vereine haben die Richtlinien in Bezug auf die Verpflichtung der Jugendtätigkeit nicht für erfüllt und müssen. als Beitrag die Organisationsspesen der Jugendtätigkeit des Landeskomitees, folgenden Betrag überweisen:

-	SPVG ALDEIN PETERSBERG:	1.500,00 Euro
-	A.S.G. BARBIAN VILLANDERS:	1.500,00 Euro
-	A.S. CHIENES:	1.500,00 Euro
-	F.C. FRANGART RAIFF.:	1.500,00 Euro
-	S.V. LUSON LÜSEN:	1.500,00 Euro
-	A.S.V. NATZ:	1.500,00 Euro
-	S.V. PRATO ALLO STELVIO:	1.500,00 Euro
-	S.C. RASEN A.S.D.:	1.500,00 Euro
-	A.S. SLUDERNO:	1.500,00 Euro
-	F.C.D. TIROL:	1.500,00 Euro

I relativi importi sono stati definiti con il Comunicato Ufficiale nr. 1 della LND e con il Comunicato Ufficiale nr. 6 del Comitato.

Die jeweiligen Beträge wurden mit dem Offiziellen Rundschreiben Nr. 1 der LND und dem Offiziellen Rundschreiben Nr. 6 des Landeskomitees festgelegt.

COPPA DISCIPLINA / FAIRNESSPOKAL 2022/2023

Il Consiglio Direttivo del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano, al fine di favorire un sempre maggior spirito inerente alla lealtà ed alla correttezza nel giuoco del calcio, finalizzate alla valorizzazione degli aspetti educativi dello sport, ha deliberato l'assegnazione di uno specifico contributo per la Coppa Disciplina della Stagione Sportiva 2022/2023:

l'importo stanziato, **pari ad Euro 10.370,00**, che corrisponde ai diritti d'iscrizione, sarà corrisposto alle Società meglio classificate nella Coppa Disciplina dei Campionati Dilettantistici nella Stagione Sportiva 2022/2023 secondo i seguenti importi:

Zur Förderung des Fairplay und zur Belohnung besonders wertvoller Verhaltensweisen, die zur Erreichung der Zielsetzungen im erzieherischen Bereich beitragen, hat der Vorstand des Autonomen Landeskomitees Bozen beschlossen, für die Saison 2022/2023 folgende Beiträge für den Fairnesspokal zu gewähren:

der Betrag von **Euro 10.370,00**, welcher sich aus den Meldungsgebühren der Vereine ergibt, wird den Vereinen, welche sich in den Ranglisten des Fairnesspokals der Amateurligameisterschaften in der Sportsaison 2022/2023 an erster Stelle klassifiziert haben, folgende Beträge zugewiesen:

Campionati / Meisterschaften	Importo / Beitrag
ECCELLENZA / OBERLIGA	2.500,00 EURO
PROMOZIONE / LANDESLIGA	1.900,00 EURO
1^ CATEGORIA / 1. AMATEURLIGA	1.400,00 EURO
2^ CATEGORIA / 2. AMATEURLIGA	950,00 EURO
3^ CATEGORIA / 3. AMATEURLIGA	660,00 EURO
ECCELLENZA FEMMINILE / OBERLIGA DAMEN	750,00 EURO
CALCIO A CINQUE / KLEINFELDFUSSBALL SERIE C1	800,00 EURO
JUNIORES / JUNIOREN ELITE	800,00 EURO
JUNIORES PROV. / JUNIOREN LANDESMEISTERSCHAFT	610,00 EURO

Nei Campionati Eccellenza, Eccellenza Femminile e Calcio a Cinque Serie C1, l'importo elencato verrà corrisposto solo se le società prime classificate sono di competenza del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano.

Nel caso in cui, per lo stesso campionato, due o più squadre risultassero a parità di posto nella coppa disciplina, il contributo stanziato sarà suddiviso in parti uguali fra le stesse.

Il premio sarà assegnato in seguito all'iscrizione per la Stagione Sportiva 2023/2024.

Nei Campionati con i Gironi con numeri di squadre diverse e quindi numeri di gare diverse, si applica la cosidetta media dei punti.

Bei den Meisterschaften Oberliga, Oberliga Damen und Kleinfeldfußball Serie C1, wird der angeführte Betrag nur den erstplatzierten Vereinen mit Zugehörigkeit des Autonomen Landeskomitee Bozen, zugewiesen.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine an der ersten Stelle der Fairnessrangliste derselben Meisterschaft, wird der Beitrag unter diesen aufgeteilt.

Die Prämie wird, nach erfolgter Anmeldung, für die Sportsaison 2023/2024, gutgeschrieben.

Bei Meisterschaften mit einer unterschiedlich großen Anzahl an teilnehmenden Mannschaften in den verschiedenen Kreisen wird der Mittelwert der erreichten Punkte errechnet.

Per la Coppa Disciplina nel Settore Giovanile e Scolastico è stato stanziato un importo pari ad Euro 2.100,00. Alle società risultanti al primo posto della classifica Coppa Discilplina Finale della 2^ fase (1^ fase di qualificazione esclusa) nelle categorie giovanili Allievi e Giovanissimi (Campionati Elite e Provinciali) e del Campionato Femminile Under 15 saranno assegnati i seguenti importi:

Nel caso in cui, per lo stesso campionato, due o più squadre risultassero a parità di posto nella coppa disciplina, il contributo stanziato sarà suddiviso in parti uguali fra le stesse.

Für den Fairnesspokal im Jugend- und Schulsektor wird folgender Betrag: Euro 2.100.- ausgeschüttet, der an jene Vereine geht, die in der 2. Phase (ausgenommen die 1. Qualifikationsphase) den ersten Rang in der Rangliste des Fairnesspokals belegen. In den Kategorien A- Jugend und B-Jugend der Elite und der Landesmeisterschaften sowie der Damen Under 15 werden folgende Beträge gutgeschrieben:

Im Falle eines Gleichstands von zwei oder mehreren Mannschaften wird der vorgesehene Betrag unter diesen Teams aufgeteilt.

Campionati / Meisterschaften	Importo / Beitrag
ALLIEVI / A- JUGEND ELITE	300,00 EURO
ALLIEVI PROV. A / A- JUGEND LANDESMEISTERS. A	300,00 EURO
ALLIEVI PROV. B / A- JUGEND LANDESMEISTERS. B	300,00 EURO
GIOVANISSIMI / B- JUGEND ELITE	300,00 EURO
GIOVANISSIMI PROV. A / B- JUGEND LANDESMEISTERS. A	300,00 EURO
GIOVANISSIMI PROV. B / B- JUGEND LANDESMEISTERS. B	300,00 EURO
FEMMINILE / DAMEN UNDER 15	300,00 EURO

FINALI PROVINCIALI 2022/2023 – LANDESFINALSPIELE 2022/2023

Di seguito si riportano le società che hanno presentato richiesta per organizzare le Finali Provinciali:

Die unten angeführten Vereine haben um die Austragung der Landesfinalspiele angesucht:

A.S.V. KALTERER FUSSBALL A.S.C. SARNTAL FUSSBALL

Il Consiglio Direttivo ha deliberato di assegnare l'organizzazione delle Finali Provinciali di Coppa 2^ Categoria Forst Cup, Coppa 3^ Categoria Falkensteiner Cup, per la Finale Provinciale Juniores e per le Finali Provinciali A e B Allievi Under 17 e Giovanissimi Under 15 per la Stagione Sportiva 2022/2023 alla società:

Der Vorstand hat beschlossen, mit der Organisation der Landesfinalspiele des Pokals 2. Amateurliga Cup. des **Pokals** 3. **Amateurliga** Falkensteiner Cup. für das Landesfinalspiel Junioren und für die Finalspiele Landesmeisterschaften A und B der A-Jugend Under 17 und B-Jugend Under 15 der Sportsaison 2022/2023, den Verein:

A.S.V. KALTERER FUSSBALL

che si svolgeranno probabilmente nelle giornate 2 e 3 oppure 3 e 4 giugno 2023 presso l'impianto sportivo di Caldaro.

Ringraziamo entrambe le società per la loro candidatura.

A.S.V. KALTERER FUSSBALL

zu beauftragen. Voraussichtlichen wird die Veranstaltung an den Tagen 02. und 03. Juni bzw. 03. und 04. Juni 2023 in der Sportanlage in Kaltern stattfinden.

Wir bedanken uns bei beiden Vereinen für die Kandidatur.

RIFORMA CAMPIONATI 2^o e 3^oCATEGORIA REFORM MEISTERSCHAFTEN 2. und 3. AMATEURLIGA

Come già comunicato nelle varie riunioni zonali, il Consiglio Direttivo ha dunque deliberato che nella stagione sportiva 2024/2025 il Campionato di 2^ Categoria sarà strutturato con solo due gironi da 14 squadre.

Questo comporterà nella prossima stagione 2023/2024 più retrocessioni dal Campionato di 2^ Categoria delle due previste abitualmente.

Informazioni più dettagliate a riguardo saranno possiblii soltanto dopo il periodo d'iscrizione ai Campionati della prossima stagione, in occasione della pubblicazione dei vari gironi nel mese di luglio.

Wie bereits bei den verschiedenen Zonenversammlungen besprochen, hat der Vorstand nun beschlossen, dass in der Sportsaison 2024/2025 die Meisterschaft 2. Amateurliga aus nur zwei Gruppen mit jeweils 14 Mannschaften bestehen wird.

Dies wird in der nächsten Saison 2023/2024 zu mehr Absteigern aus der Meisterschaft 2. Amateurliga, als die üblichen 2 pro Kreis, führen.

Genauere Details diesbezüglich können erst nach Ablauf der Anmeldefrist für die Meisterschaften der nächsten Saison, bei der Veröffentlichung der jeweiligen Kreiseinteilungen im Juli, festgelegt werden.

CALENDARIO ORARIO / SPIELZEITENKALENDER

<u>Girone di Ritorno – Attività Primaverile</u> STAGIONE SPORTIVA 2022/2023

Rückrunde – Frühjahrstätigkeit SPORTSAISON 2022/2023

Con il Comunicato Ufficiale nr. 42 sono stati pubblicati i calendari orari delle sotto indicate categorie:

Mit Offiziellen Rundschreiben Nr. 42 wurden alle Spielzeitenkalender der unten angeführten Kategorien veröffentlicht:

Eccellenza
Promozione
1^ Categoria
2^ Categoria
3^ Categoria
Eccellenza Femminile
Calcio a Cinque Serie C1
Juniores Under 19
Allievi Under 17
Giovanissimi Under 15
Femminile Under 15
Esordienti 9 contro 9 misti
Esordienti 9 contro 9 Junior 1°anno

Oberliga
Landesliga
1.Amateurliga
2.Amateurliga
3.Amateurliga
Oberliga Damen
Kleinfeldfußball Serie C1
Junioren Under 19
A-Jugend Under 17
B-Jugend Under 15
Damen Under 15
C-Jugend 9 gegen 9 gemischt
C-Jugend 9 gegen 9 Junior 1.Jahr

I calendari orari saranno pubblicati sul sito internet appositamente creato:

Die Spielzeiten werden auf der dafür eingerichteten Internetseite veröffentlicht:

www.calendarifigcbz.it

www.calendarifigcbz.it

Le società potranno richiamare i calendari orari di ogni singolo Campionato, Girone, Giornata oppure richiamare tutte le gare che interessano soltanto la singola società. Die Vereine können den Spielkalender nach Meisterschaft, Kreis, Spieltag oder die Spiele nur des einzelnen Vereins abrufen.

Inoltre le modifiche gare che vengono pubblicate sul Comunicato settimanale saranno inserite sul portale internet.

Außerdem werden die Spieländerungen, die wöchentlich im Rundschreiben veröffentlicht werden, auf dieser Internetseite übernommen.

IMPORTANTE

WICHTIGE MITTEILUNG

Si porta a conoscenza delle Società affiliate che questo Comitato Provinciale Autonomo ha provveduto ad inviare a tutte le sedi dei Commissariati di Pubblica Sicurezza e dell'Arma dei Carabinieri competenti per il territorio della Provincia di Bolzano, copia del Calendario orario gare Regionale e Provinciale di Bolzano, affinché sia tolto di fatto alle Società l'adempimento della richiesta della Forza Pubblica dalla data odierna.

Es wird den angeschlossenen Vereinen dieses Autonomen Landeskomitees bekanntgegeben, dass eine Kopie vom Spielkalender der Regionalen- und Landesmeisterschaften des Autonomen Landeskomitee Bozen, an allen Carabinieristationen und Sicherheitskräften die gebietsweise für unsere Provinz zuständig sind, zugesendet hat. Somit sind die Vereine von der Belastung des Ansuchens der Sicherheitskräfte ab heutigem Datum befreit.

VA DA SE' CHE GLI INCONTRI RELATIVI ALLE COPPE, NONCHE' GLI ANTICIPI O I POSTICIPI DI GARE DI CAMPIONATO SARANNO SOGGETTI ALLA NORMATIVA PREVISTA DALL'ART. 62 COMMA 4 DELLE N.O.I.F..

Si ribadisce comunque che l'assenza o l'insufficienza della Forza Pubblica, anche se non imputabile alle Società, impone alle stesse l'adozione di altre adeguate misure di sicurezza, conformi alle vigenti disposizioni della Federazione Italiana Giuoco Calcio.

IMPORTANTE RICHIESTA FORZA PUBBLICA

PER GLI INCONTRI RELATIVI ALLE COPPE, NONCHE' GLI ANTICIPI OD I POSTICIPI DI GARE DI CAMPIONATO SARANNO SOGGETTI ALLA NORMATIVA PREVISTA DALL'ART. 62 COMMA 4 DELLE N.O.I.F..

D'intesa con il CPA-AIA Bolzano, le Società dovranno presentare la richiesta in duplice copia (fotocopia), con le distinte prima dell'inizio della gara, che dovrà essere consegnata e fatta controfirmare dall'arbitro, per evitare successivi reclami.

SELBSTVERSTÄNDLICH UNTERLIEGEN DIE POKALSPIELE, SOWIE DIE VORVERLEGUNGEN UND NACHTRAGSSPIELE DER MEISTERSCHAFTEN, DEN BESTIMMUNGEN DES ART. 62 KOMMA 4 DER N.O.I.F.

Wir erinnern, dass die Vereine, bei Abwesenheit oder bei nicht ausreichender Anwesenheit der Öffentlichen Behörden, auch wenn sie nicht dafür verantwortlich sind, zur Anwendung weiterer Sicherheitsmaßnahmen, in Übereinstimmung mit den geltenen Bestimmungen, verpflichtet sind.

<u>WICHTIGE MITTEILUNG</u> ANFRAGE AN SICHERHEITSBEHÖRDEN

SELBSTVERSTÄNDLICH UNTERLIEGEN DIE SPIELE DER POKALE, SOWIE DIE VORVERLEGUNGEN UND NACHTRAGSSPIELE DER MEISTERSCHAFTEN, DEN BESTIMMUNGEN DES ART. 62 KOMMA 4 DER N.O.I.F..

Im Einverständnis mit dem CPA-AIA Bozen, müssen die Vereine die Anfrage der Sicherheitsbehörden in doppelter Ausführung (Fotokopie), vor dem Spielbeginn, mit den Spielerlisten dem Schiedsrichter aushändigen und unterschreiben lassen, um nachträgliche Reklamationen zu vermeiden.

POOL JUNIORES / POOL JUNIOREN

Si pubblicano i tesseramenti calciatori Pool Juniores con nulla osta effettuati dalle squadre Pool: Man veröffentlicht die Spielermeldungen Pool Junioren mittels nulla osta, welche von den Pool Mannschaften getätigt wurden:

- S.V. CAMPO TRENS FREIENFELD

Calciatore	Data nascita	Società appartenenza	Società prestito
Fußballspieler	Geburtsdatum	Stammverein	Verein Leihgabe
BACHER IVAN	14/09/2004	WIESEN	
BLANCHETTI FABIAN	21/01/2003	CAMPO TRENS	GOSSENSASS
DA SOGHE FABIAN	21/03/2005	GOSSENSASS	
FREUND SIMON	09/06/2005	WIESEN	
HOCHRAINER JONAS	30/09/2005	WIESEN	
JOCHER PETER	29/06/2003	WIESEN	
MARKART JULIAN	06/06/2002	WIESEN	
NIEDERBRUNNER MANUEL	03/02/2003	WIESEN	
RAINER TOBIAS	21/10/2002	WIESEN	
SAXL IVAN	17/09/2003	WIESEN	
THAQI AULON	25/12/2004	GOSSENSASS	
TÖTSCH PAUL	23/03/2005	WIESEN	
TRENKWALDER FABIAN	28/10/2004	WIESEN	
WILD JULIAN	14/04/2005	WIESEN	

- F.C. NALS

Calciatore Fußballspieler	Data nascita Geburtsdatum	Società appartenenza Stammverein	Società prestito Verein Leihgabe
D'ANDREA MARCO	04/08/2004	OLTRISARCO JUVE	TERLANO
DI NARDO JACOPO	01/02/2004	OLTRISARCO JUVE	TERLANO
FILIPPONE MATTIA	22/02/2003	OLTRISARCO JUVE	TERLANO
GRUBER MAXIMILIAN	11/09/2002	TERLANO	
MUSSAK MANUEL	05/03/2004	TERLANO	
OBERHOFER ALEXANDER	24/09/2004	TERLANO	
PAOLI LEONARDO	24/03/2002	TERLANO	
PATAUNER LUIS	17/10/2004	TERLANO	
PERSEO FABIO	02/05/2005	TERLANO	
RAUCH SEBASTIAN	15/08/2005	TERLANO	
ROCCA ANGELO	20/09/2005	TERLANO	
THURNER SIMON	25/04/2005	TERLANO	
VATTAI FINK DOMINIC	06/06/2005	ANDRIAN	

- S.C. SCHLANDERS

Calciatore Fußballspieler	Data nascita Geburtsdatum	Società appartenenza Stammverein	Società prestito Verein Leihgabe
BEGA ENSAR	17/05/2005	LAAS LASA	
BLAAS PAUL	13/01/2003	LATSCH	
HANNY FELIX	15/01/2004	LAAS LASA	
HOLZKNECHT MARCEL	12/04/2004	LATSCH	
KNEISSL DAVID	07/12/2004	LAAS LASA	
KUEN DENNIS	01/12/2005	LAAS LASA	
LOUBADI YASSINE	07/11/2002	LATSCH	
PAULI MARIAN	01/12/2003	LATSCH	
PRANTNER MAXIMILIAN	08/10/2005	LATSCH	
THEIS SIMON	26/07/2005	LAAS LASA	
WEISS SAMUEL	07/06/2005	LATSCH	
WIELANDER LUKAS	09/07/2004	LAAS LASA	

- A.F.C. ST. MARTIN MOOS IP

Calciatore	Data nascita	Società appartenenza	Società prestito
Fußballspieler	Geburtsdatum	Stammverein	Verein Leihgabe
BEIKIRCHER TOBIAS	01/12/2005	RIFFIAN KUENS	
DELUCCA NICK	03/03/2004	VAL PASSIRIA	
DRESCHER JAKOB	21/07/2005	RIFFIAN KUENS	
DRESCHER JONA	21/07/2005	RIFFIAN KUENS	
GRUBER RAPHAEL	17/11/2003	RIFFIAN KUENS	
GUFLER OLIVER	14/10/2002	RIFFIAN KUENS	
GUFLER SIMON	15/06/2005	RIFFIAN KUENS	
GUFLER JONAS	25/02/2003	VAL PASSIRIA	
GUFLER ADRIAN	07/09/2003	VAL PASSIRIA	
HASPINGER THOMAS	23/08/2005	RIFFIAN KUENS	
HOFER VINZENZ	12/09/2005	VAL PASSIRIA	
HOFER THEO	14/07/2004	VAL PASSIRIA	
HOFER NOAH	22/04/2003	VAL PASSIRIA	
MOOSMAIR MANUEL	16/09/2004	VAL PASSIRIA	
PERKMANN DOMINIK	15/07/2002	VAL PASSIRIA	
PIRCHER MARCEL	25/10/2007	VAL PASSIRIA	
RAFFL MAX	26/12/2007	VAL PASSIRIA	
REICHEGGER LEONARD	18/12/2007	VAL PASSIRIA	
RIER JOHANNES	19/01/2007	VAL PASSIRIA	
SCHWARZ SIMON	09/12/2004	VAL PASSIRIA	
SPECHTENHAUSER FELIX	26/04/2005	RIFFIAN KUENS	
UNTERTHURNER RAPHAEL	21/06/2006	RIFFIAN KUENS	
UNTERTHURNER TOBIAS	06/05/2004	VAL PASSIRIA	

- A.S.V. VAHRN

Calciatore Fußballspieler	Data nascita Geburtsdatum	Società appartenenza Stammverein	Società prestito Verein Leihgabe
KIER EDUARD	21/01/2002	LUSON LÜSEN	
SCHATZER MANUEL	18/07/2002	LUSON LÜSEN	

- U.S. VELTURNO FELDTHURNS

Calciatore Fußballspieler	Data nascita Geburtsdatum	Società appartenenza Stammverein	Società prestito Verein Leihgabe
GAFRILLER LAURIN	24/08/2007	BARBIAN VILLANDERS	
GANTIOLER FELIX	17/05/2003	BARBIAN VILLANDERS	
MAYRHOFER JOSEF	09/09/2004	BARBIAN VILLANDERS	
MAYRL CHRIS	05/04/2004	BARBIAN VILLANDERS	
PLONER MATTHIAS	03/06/2004	BARBIAN VILLANDERS	
RABANSER TONI	10/02/2005	BARBIAN VILLANDERS	

- S.S.V. WEINSTRASSE SÜD

Calciatore	Data nascita	Società appartenenza	Società prestito
Fußballspieler	Geburtsdatum	Stammverein	Verein Leihgabe
ANDERGASSEN KEVIN	05/09/2005	KALTERER FUSSBALL	
BACHMANN NIKLAS	24/09/2004	TRAMIN FUSSBALL	
CHISTE TIZIAN	15/08/2003	TRAMIN FUSSBALL	
DEZINI JULIAN	06/10/2004	TRAMIN FUSSBALL	
DEZINI RAPHAEL	15/09/2006	TRAMIN FUSSBALL	
DIBIASI RENE	23/06/2003	TRAMIN FUSSBALL	
FÖRG FELIX	20/05/2004	KALTERER FUSSBALL	
GALLMETZER GABRIEL	27/08/2005	AUER ORA	
GAMPER JANNIS	22/07/2005	KALTERER FUSSBALL	
GEIER MATTHIAS	12/01/2005	TRAMIN FUSSBALL	
GRUBER JOHANNES	21/03/2005	AUER ORA	
KROESS ELIAS KRISHNA	26/08/2005	KALTERER FUSSBALL	

	00/44/000=	TD 44441 F1100D 411	
MAFFEI LEANDER	23/11/2005	TRAMIN FUSSBALL	
MAYR NILS	29/08/2005	TRAMIN FUSSBALL	
MICHELI ALEX	17/03/2004	TRAMIN FUSSBALL	
MONTELEONI EMILIO A.	07/10/2002	TRAMIN FUSSBALL	
OBEXER JAN	10/07/2004	SÜDTIROL SRL	TRAMIN FUSSBALL
PERNSTICH YURI JOSHUA	09/10/2003	TRAMIN FUSSBALL	
PICCOLRUAZ GEORG	10/09/2004	KALTERER FUSSBALL	
SALARIS ANDREA	31/12/2003	TRAMIN FUSSBALL	
SANTER TOBIAS	23/09/2003	TRAMIN FUSSBALL	
SCARTEZZINI PHILIPP	08/05/2005	KALTERER FUSSBALL	
STEINER JONAS	22/02/2005	TRAMIN FUSSBALL	
WEISSENSTEINER SIMON	09/11/2004	TRAMIN FUSSBALL	
WEITHALER JONAS	04/04/2005	KALTERER FUSSBALL	

Maturità Agonistica

- Esaminata la documentazione presentata dalle società interessate,
- visto quanto fissato dall'art. 34 comma 3 delle N.O.I.F., questo Comitato ha autorizzato a partecipare a gare di attività agonistica i seguenti calciatori e calciatrici:

PUNTER DOMINIK	30/04/2007	FCD GITSCHBERG JOCHT.	decorrenza dal	20/01/2023
ZENI ELIAS	24/03/2007	FC TERLANO	decorrenza dal	20/01/2023

RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per sabato 21 gennaio 2023 alle ore 09.30 presso il Centro Tecnico Federale Egna Sint. per un allenamento.

I calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi. I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica da consegnare al Capo Delegazione, senza il quale non potranno participare alla convocazione. (se non consegnato nelle convocazioni precedenti).

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 18/01/23.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für Samstag, den 21. Januar 2022 um 09.30 Uhr im Technischen Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen für ein Training ein.

Die einberufenen Fußballspieler müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspieler müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht der Einberufung nachkommen (falls noch nicht bei den Einberufugen zuvor abgegeben).

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 18/01/23 schriftlich mitteilen.

F.C.	BOZNER	Bonato Leonardo, Fallaha Karim, Gallini Stefano, Rossato Samuel	
A.F.C.	EPPAN	Meraner Benjamin Milo	
A.S.D.	LAIVES BRONZOLO	Shabanovski Semi	
U.S.	LANA SPORTVEREIN	Forer Gabriel Anthony, Telser Michael	
D.F.C.	MAIA ALTA OBERMAIS	Damo Leonardo, Kraus Leonardo	
F.C.	NALS	Pompermaier Lucas, Singer Noah	
A.S.C.	NEUGRIES	Engl Fabian, Ingrassia Roberto, Siesto Giovanni	
A.S.D.	OLIMPIA MERANO	Blanzan Marco, Gjorgji Ardjan, Mogavero Salvatore, Susto Gianluca	
A.S.D.	OLTRISARCO JUVENTUS	Bouziane Anwar, Esmaiil Mardin Shirzad, Mukaj Pellump,	
	CLUB	Perissinotto Matteo, Ruzzu Matteo	
U.S.D.	SALORNO RAIFF.	Calliari Sebastian, Girardi Lukas	
F.C.D.	ST. PAULS	Meraner Alex, Plunger Laurin, Weinreich Noah, Zanotto Felix	
ASV.D.	VÖLLAN TISENS	Tribus David	
SSV.D.	VORAN LEIFERS	Pircher Paul	

Capo Delegazione / Team Manager:
Selezionatore / Auswahltrainer:
Allenatore in Seconda / Co-Trainer:
Medico / Arzt:
Fisioterapista / Physiotherapeut:

WIERER KARL ALOIS
CREPAZ WOLFGANG
MARANER MARCO
CASTREJON JOSE
THALER CHRISTIAN

Collaboratori / Mitarbeiter: CRISCUOLO VINCENZO, FABRIS MATTEO

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per sabato 21 gennaio 2023 alle ore 14.00 presso il Centro Tecnico Federale Egna Sint. per un allenamento.

I calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi. I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica da consegnare al Capo Delegazione, senza il quale non potranno participare alla convocazione. (se non consegnato nelle convocazioni precedenti).

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 18/01/23.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für Samstag, den 21. Januar 2022 um 14.00 Uhr im Technischen Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen für ein Training ein.

Die einberufenen Fußballspieler müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspieler müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht der Einberufung nachkommen (falls noch nicht bei den Einberufugen zuvor abgegeben).

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 18/01/23 schriftlich mitteilen.

AUER ORA	Mair Niklas	
AUSWAHL RIDNAUNTAL	Bacher Tobias, Gasser Jonas, Kerschbaumer Rene	
BRIXEN	Bajgora Uco Ukshin, Hinteregger Ägidius, Isufaj Ricardo, Nones Erik	
CHIENES	Mayrl Julian	
GHERDEINA	Hofer Diego	
KALTERER FUSSBALL	Battisti Daniel, Schieder Tobias	
KLAUSEN CHIUSA	Brunner Paul	
LATSCH	Platzgummer Elia	
MALLES MALS	Cristelli Max, Gunsch Florin, Paulmichl Florian, Theiner Leo	
MILLAND	Hinteregger Fabian	
PARTSCHINS RAIFF.	Gutgsell Mathis	
PLAUS	Marku Dastin, Pircher Raphael	
SCHABS	Mantinger Daniel, Unterthiner Peter	
SCILIAR SCHLERN	Haselrieder Rene, Senoner Laurin	
ST. GEORGEN	Bekteshi Olti, Eisenstecken Jonas, Faustini Felix, Piffrader Rudi,	
	Winkler Simon	
VAHRN	Faller Mathis	
VAL BADIA	Ploner Philip	
VAL PASSIRIA	Pixner Alex	
	AUSWAHL RIDNAUNTAL BRIXEN CHIENES GHERDEINA KALTERER FUSSBALL KLAUSEN CHIUSA LATSCH MALLES MALS MILLAND PARTSCHINS RAIFF. PLAUS SCHABS SCILIAR SCHLERN ST. GEORGEN VAHRN VAL BADIA	

Capo Delegazione / Team Manager:

Selezionatore / Auswahltrainer:

Allenatore in Seconda / Co-Trainer:

Medico / Arzt:

Fisioterapista / Physiotherapeut:

WIERER KARL ALOIS

CREPAZ WOLFGANG

MARANER MARCO

CASTREJON JOSE

THALER CHRISTIAN

Collaboratori / Mitarbeiter: CRISCUOLO VINCENZO, FABRIS MATTEO

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA ALLIEVI / AUSWAHLMANNSCHAFT A-JUGEND UNDER 17

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per mercoledì 25 gennaio 2023 alle ore 17.00 presso il Centro Tecnico Federale Egna Sint. per un allenamento.

calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi. I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica da consegnare al Capo Delegazione, senza il quale non potranno participare alla convocazione (se non consegnato nelle convocazioni precedenti).

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 23/01/23.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für Mittwoch. den 25. Januar 2023 um 17.00 Uhr im Technischen Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen für ein Training ein.

Fußballspieler Die einberufenen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Kop<u>ie</u> Fußballspieler müssen eine Visite für Wettkampfsport ärztlichen der Sportmedizin dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht der Einberufung nachkommen (falls noch nicht bei den Einberufugen zuvor abgegeben).

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Landeskomitee Autonomen Bozen innerhalb 23/01/23 schriftlich mitteilen.

S.S.V.	AHRNTAL	Gartner Stephan
F.C.	BOZNER	Lazzeri Davide, Proietti Gabriele, Willeit Lorenz
S.S.V.	BRIXEN	Begiraj Kevin, Zappetta Luca
A.F.C.	EPPAN	Niedermayr Matthias
D.F.C.	MAIA ALTA OBERMAIS	Furlan Maximilian, Prinoth Timothy
A.S.C.	NEUGRIES	Rossi Kylian, Sini Davide
D.S.V.	MILLAND	Ploner Philipp
A.S.D.	OLIMPIA MERANO	Poletti Vasco
A.S.V.	PARTSCHINS RAIFF.	Schweitzer Noah
S.C.	PLOSE	Simeoni Fabian
A.S.V.	RIFFIAN KUENS	Unterthurner Raphael
A.S.C.	SARNTAL FUSSBALL	Falkensteiner Paul
A.S.V.	SCHABS	Federspieler Marian
S.C.	SCHENNA FUSSBALL	Preims Florian
AC.SG	SCILIAR SCHLERN	Goller Walter, Verbeeck Jakob
S.V.	TERENTEN	Prader Noel
F.C.	TERLANO	Zeni Elias
A.S.V.	VAHRN	Burger Simon
A.C.D.	VIRTUS BOLZANO	Costan Ludovico, Varsallona Davide
SSV.D.	VORAN LEIFERS	Qordja Klevi
S.S.V.	WEINSTRASSE SÜD	Villgrattner Samuel

Capo Delegazione / Team Manager: SGARBI VELEO Selezionatore / Auswahltrainer: **OBRIST MANUEL**

Allenatore in Seconda / Co-Trainer: VIEHWEIDER ANDREAS Medico / Arzt: LANTHALER MICHAEL Fisioterapista / Physiotherapeut: SARTORI CARLO

Collaboratori / Mitarbeiter: SCACCHETTI ARMANDO, FABRIS MATTEO

ricorda che la mancata adesione alla giustificate plausibili convocazione. senza е motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA JUNIORES / AUSWAHLMANNSCHAFT JUNIOREN

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per mercoledì 25 gennaio 2023 alle ore 18.00 presso il Centro Tecnico Federale Egna Sint. per un allenamento.

I calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi. I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica da consegnare al Capo Delegazione, senza il quale non potranno participare alla convocazione (se non consegnato nelle convocazioni precedenti).

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 23/01/23.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für Mittwoch, den 25. Januar 2023 um 18.00 Uhr im Technischen Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen für ein Training ein.

<u>Die einberufenen Fußballspieler müssen</u> <u>pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung</u> <u>sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.</u>

<u>Die Fußballspieler müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht der Einberufung nachkommen (falls noch nicht bei den Einberufugen zuvor abgegeben).</u>

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 23/01/23 schriftlich mitteilen.

	AUSWAHL RIDNAUNTAL	Gasser Elias
F.C.	BOZNER	Gamper Moritz, Larcher Johannes, Trompedeller Raphael
S.S.V.	BRIXEN	Sanna Rene
S.S.V.	BRUNICO BRUNECK	Happacher Jonas
F.C.D.	GITSCHBERG JOCHTAL	Gatterer Matthias
A.S.V.	KALTERER FUSSBALL	Obermayr Theo
U.S.	LANA SPORTVEREIN	Hleihil Hani, Scavelli Manuel
D.F.C.	MAIA ALTA OBERMAIS	Gruber Michael, Klotzner Jakob, Luther Hannes
D.S.V.	MILLAND	Ausserhofer Hannes
S.S.V.	NATURNS	Nischler Kevin, Spechtenhauser Alex, Zischg David
A.S.D.	OLIMPIA MERANO	Angotti Marco, Atza Daniel
S.V.	PRATO ALLO STELVIO	Bacha Amir
S.C.D.	ST. GEORGEN	Hysomemaj Martin, Mattevi Dario
ASVSSD	STEGEN STEGONA	Dejaco Hannes, Gräber Felix
F.C.	TERLANO	Jakomet Hannes
A.S.V.	TRAMIN FUSSBALL	Mayr Nils

Capo Delegazione / Team Manager:
Selezionatore / Auswahltrainer:
Fisioterapista / Physiotherapeut:
OBERJAKOBER ANDREA
NICOLETTI MARCO
LANBACHER STEPHAN

Collaboratori / Mitarbeiter: ZOZIN ROLAND, PLONER KONRAD, STELLA NICOLA

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA FEMMINILE / AUSWAHLMANNSCHAFT DAMEN

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca le sotto elencate calciatrici per mercoledì 1 febbraio 2023 alle ore 18.45 presso il Centro Tecnico Federale Egna Sint. per un'amichevole con la squadra Femminile del FC SÜDTIROL SRL.

Le calciatrici convocate dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi. Le calciatrici convocate dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica da consegnare al Capo Delegazione, senza i quali non potranno participare alla convocazione (se non consegnato nelle convocazioni precedenti).

Le società delle calciatrici convocate che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 30/01/23.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspielerinnen für Mittwoch, den 01. Februar 2023 um 18.45 Uhr im Technischen Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen für ein Trainingsspiel mit der Damenmannschaft des FC SÜDTIROL SRL ein.

Die einberufenen Fußballspielerinnen müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspielerinnen müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht der Einberufung nachkommen (falls noch nicht bei den Einberufugen zuvor abgegeben).

<u>Die Vereine der einberufenen Fußballspielerinnen, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 30/01/23 schriftlich mitteilen.</u>

S.S.V.	BRIXEN	Breitenberger Alma, Hoxha Samanta, Rabensteiner Nora,	
		Shabbeir Laayeba	
A.S.V.	FFC PUSTERTAL	Grossgasteiger Annalena, Hitthaler Damaris, Nocker Greta,	
		Obkircher Saskia	
A.S.D.	MERAN WOMEN	Abler Valentina, Egger Hannah, Pisoni Sara Isabel, Tschöll	
		Laura, Zipperle Jana	
A.S.C.	NEUGRIES	Pignato Silvia	
A.S.D.	PFALZEN	Harrasser Nina, Irschara Hanna	
ADFC	RED LIONS TARSCH	Blaas Lena, Pircher Claudia, Telser Tabea	
AC.SG	SCILIAR SCHLERN	Anranter Natalie	

Capo Delegazione / Team Manager:
Selezionatore / Auswahltrainer:
Allenatore in Seconda / Co-Trainer:
Fisioterapista / Physiotherapeut:

HOLZKNECHT FRANZ
PELANDA FABIO
COLLU DAVIDE
GÖTSCH HARALD

Collaboratori / Mitarbeiter: BARATTO FLORIANO, STELLA NICOLA

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che della calciatrice, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht die Fußballspielerin und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG

Le modifiche vengono riportate in **grassetto**.

Die Änderungen werden fettgedruckt angeführt.

2 [^] CATEGORIA / 2. AMATEURLIGA					
N°GG	Gara/	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
1R	MALLES MALS	SCHLANDERS	SAB 18/03/23	15.00	MALLES/MALS

COPPA 3^ CATEGORIA / POKAL 3. AMATEURLIGA FALKENSTEINER CUP N°GG GARA / SPIEL DATA / DATUM ORA / UHRZEIT IMPIANTO / SPORTANLAGE O4 EYRS ST. PANKRAZ DOM 19/03/23 15.00 ORIS / EYRS

JUNIORES / JUNIOREN ELITE U19					
N°GG	Gara	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A8	OLTRISARCO JUVE	OLIMPIA MERANO	GIO 09/02/23	20.30	BOLZANO / BOZEN RESIA B SINT.
5R	GHERDEINA (INV.)	MAIA ALTA OBERMAIS	SAB 18/03/23	15.00	ORTISEI / ST. ULRICH SINT.

ALLIEVI / A- JUGEND U17					
N°GG	Gara/	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
B2A	RITTEN SPORT	SCILIAR SCHLERN	SAB 04/03/23	17.00	BOLZANO / BOZEN PFARRHOF SINT.
B4A	RITTEN SPORT	CAMPO TRENS	DOM 12/03/23	14.00	BOLZANO / BOZEN PFARRHOF SINT.

GIOVANISSIMI / B- JUGEND U15					
N°GG	Gara /	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
D4A	RITTEN SPORT	VAL BADIA	SAB 11/03/23	10.30	BOLZANO / BOZEN PFARRHOF SINT.

ESORDIENTI misti / C- JUGEND gemischt					
N°GG	GARA / SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE	
ВЗА	RITTEN SPORT LAIVES BRONZOLO	SAB 11/03/23	12.00	BOLZANO / BOZEN PFARRHOF SINT.	

ESORDIENTI / C- JUGEND Junior					
N°GG	Gara /	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A2A	RITTEN SPORT	OLTRISARCO JUVE	SAB 04/03/23	10.30	BOLZANO / BOZEN PFARRHOF SINT.

	ESORDIENTI / C- JUGEND Junior				
N°GG	Gara/	SPIEL	DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A2A	MAIA ALTA OBERMAIS	NATURNS	SAB 04/03/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.
A4A	MAIA ALTA OBERMAIS	RITTEN SPORT	SAB 18/03/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.
A7A	MAIA ALTA OBERMAIS	ST. PAULS	SAB 15/04/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.
A1R	MAIA ALTA OBERMAIS	NATZ	SAB 22/04/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.
A3R	MAIA ALTA OBERMAIS	OLTRISARCO JUVE	SAB 06/05/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.
A6R	MAIA ALTA OBERMAIS	ALTO ADIGE	SAB 27/05/23	10.30	MERANO / MERAN FORO BOARIO SINT.

RITIRO TESSERE / ABHOLUNG AUSWEISE

Sono disponibili per il **ritiro**, presso la sede del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano, le **tessere dirigenti e calciatori** delle seguenti società: Die Ausweise der Funktionäre und Fußballspieler folgender Vereine, sind, im Sitz des Autonomen Landeskomitee Bozen, abholbereit:

A.S.D.	AFC STERZING		NAPOLI CLUB BOLZANO
S.S.V.		F.C.	NEUMARKT EGNA
S.S.		S.S.V.	PERCHA
F.C.D.	ARBERIA BOLZANO	A.S.D.	PFALZEN
	AUSWAHL RIDNAUNTAL	S.C.	PLOSE
S.C.	AUER ORA	U.S.	RAEL BOLZANO
U.S.D.	BRESSANONE	A.S.D.	REAL BUBI MERANO C5
S.S.V.	BRIXEN	ADFC	RED LIONS TARSCH
ASV.D.	BURGSTALL	A.S.V.	RIFFIAN KUENS
S.V.	CAMPO TRENS FREIENFELD	U.S.D.	SALORNO RAIFF.
A.S.D.	CELTIC DON BOSCO	GS.SV	SAN GENESIO JENESIEN
A.S.D.		U.S.D.	
G.S.	EXCELSIOR A.S.D.	A.F.C.	ST. MARTIN MOOS IP
A.S.V.	FC GRIES	A.S.C	ST. PANKRAZ
F.C.	FRANGART RAIFF.	S.V.	STEINEGG RAIFFEISEN
F.C.D.	GITSCHBERG JOCHTAL	F.C.	SUEDTIROL SRL
A.S.V.	KALTERER FUSSBALL	S.V.	TEIS TISO VILLNÖSS FUNES
A.S.V.	KLAUSEN CHIUSA	A.S.D.	TESIDO
U.S.	LANA SPORTVEREIN	F.C.D.	TIROL
S.V.	LATSCH	A.C.D.	UNTERMAIS MERAN
S.G.	LATZFONS VERDINGS	A.S.V.	VAHRN
S.V.	LUSON LUESEN	S.C.	VAL PASSIRIA
D.F.C.		A.S.D.	VALDAORA OLANG
S.C.	MAREO	U.S.	VELTURNO FELDTHURNS
S.V.	MOELTEN VOERAN	A.SPG	VOELLAN TISENS
S.V.	_	SSV.D.	VORAN LEIFERS
G.S.D.	MULTIGEST	S.V.	WIESEN
F.C.	NALS		

Le società sono pregate a provvedere con sollecitudine al ritiro degli stessi e/o chiederne, con richiesta scritta, la spedizione a mezzo posta (in questo caso saranno addebitate le spese postali).

<u>Die Vereine werden ersucht diese sobald als</u> möglich abzuholen und/oder mit schriftlicher Anfrage die Zusendung mittels Post beantragen (in diesem Fall werden die Versandkosten dem Verein angerechnet).

Comunicazioni Coordinatore SGS / Mitteilungen Koordinator JuSS

Campionato PULCINI 7 contro 7 / Meisterschaft D-JUGEND 7 gegen 7

Il Campionato Pulcini 7 contro 7, attività primaverile, è strutturato su due gironi da 6 squadre con gare di andata e ritorno:

Die Meisterschaft der D-Jugend 7 gegen 7, Frühjahrstätigkeit, wird in zwei Kreisen zu 6 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen untergliedert:

GIRONE - KREIS A

		SOCIETA' – VEREIN	Campo – Spielfeld
1.	F.C.D.	ALTO ADIGE	Bolzano / Bozen Maso Pieve Sint.
2.	U.S.	LANA SPORTVEREIN	Lana Sint.
3.		NAPOLI CLUB BOLZANO C	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
4.	A.S.C.	NEUGRIES B	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
5.	F.C.	NEUMARKT EGNA	Egna / Neumarkt Sint.
6.	A.S.D.	OLIMPIA MERANO	Merano / Meran Confluenza Sint.

GIRONE - KREIS B

		SOCIETA' – VEREIN	Campo – Spielfeld
1.	S.S.V.	BRIXEN	Bressanone / Brixen Jugendhort Sint.
2.		NAPOLI CLUB BOLZANO B	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
3.	A.S.C.	NEUGRIES	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
4.	A.S.D.	OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
5.	A.S.V.	RITTEN SPORT	Renon Collalbo / Ritten Klobenstein
6.	A.C.D.	VIRTUS BOLZANO	Bolzano / Bozen Righi Sint.

Inizio Andata / Beginn Hinrunde	17-18-19/03/2023
Riposo Pasqua / Spielfrei Ostern	07-08-09/04/2023
Termine Andata / Ende Hinrunde	21-22-23/04/2023
Inizio Ritorno / Beginn Rückrunde	28-29-30/04/2023
Termine Ritorno / Ende Rückrunde	26-27-28/05/2023

Il fine settimana 10-11 giugno 2023 si svolgerà la Festa Finale di Categoria con criteri di partecipazione che saranno comunicati prossimamente.

Am Wochenende 10.-11. Juni 2023 findet die Abschlussveranstaltung der Kategorie statt, mit Qualifikationskriterien, welche noch mitgeteilt werden.

Il Campionato Pulcini 7 contro 7, attività primaverile, è strutturato su ulteriori due gironi uno da 7 squadre e uno da 6 sqquadre con gare di andata e ritorno:

Die Meisterschaft der D-Jugend 7 gegen 7, Frühjahrstätigkeit, wird in weiteren zwei Kreisen, einen Kreis zu 7 Mannschaften und einen Kreis zu 6 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen untergliedert:

GIRONE - KREIS C

		SOCIETA' – VEREIN	Campo – Spielfeld	
1.	A.S.D.	LAIVES BRONZOLO	Laives / Leifers Galizia C Sint.	
2.		NAPOLI CLUB BOLZANO D	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.	
3.	A.S.D.	OLIMPIA MERANO C	Merano / Meran Confluenza Sint.	
4.	A.S.D.	OLTRISARCO JUVENTUS CLUB C	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.	
5.	POL.	PINETA	Pineta / Steinmannwald Sint.	
6.	U.S.	REAL BOLZANO	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.	
7.	U.S.D.	SINIGO	Merano / Meran Sinigo Sint.	

Inizio Andata / Beginn Hinrunde	24-25-26/02/2023
Riposo Pasqua / Spielfrei Ostern	07-08-09/04/2023
Termine Andata / Ende Hinrunde	14-15-16/04/2023
Inizio Ritorno / Beginn Rückrunde	21-22-23/04/2023
Termine Ritorno / Ende Rückrunde	02-03-04/06/2023

GIRONE - KREIS D

		SOCIETA' – VEREIN	Campo – Spielfeld
1.		NAPOLI CLUB BOLZANO	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
2.	A.S.D.	OLIMPIA MERANO B	Merano / Meran Confluenza Sint.
3.	A.S.D.	OLTRISARCO JUVENTUS CLUB B	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.
4.	U.S.D.	SALORNO RAIFF.	Salorno / Salurn
5.	U.S.D.	SINIGO B	Merano / Meran Sinigo Sint.
6.	F.C.	SÜDTIROL SRL	Bolzano / Bozen Resia A/B Sint.

Inizio Andata / Beginn Hinrunde	17-18-19/03/2023
Riposo Pasqua / Spielfrei Ostern	07-08-09/04/2023
Termine Andata / Ende Hinrunde	21-22-23/04/2023
Inizio Ritorno / Beginn Rückrunde	28-29-30/04/2023
Termine Ritorno / Ende Rückrunde	26-27-28/05/2023

Il fine settimana 10-11 giugno 2023 si svolgerà la Festa Finale di Categoria con criteri di partecipazione che saranno comunicati prossimamente.

Am Wochenende 10.-11. Juni 2023 findet die Abschlussveranstaltung der Kategorie statt, mit Qualifikationskriterien, welche noch mitgeteilt werden.

Il calendario della Categoria Pulcini 7 contro 7 sarà pubblicato settimana prossima.

Der Spielkalender der Kategorie D-Jugend 7 gegen 7 wird nächste Woche veröffentlicht.



CENTRO FEDERALE TERRITORIALE EGNA – BOLZANO TECHNISCHES AUSBILDUNGSZENTRUM NEUMARKT – BOZEN

Il Coordinatore Regionale del Settore Giovanile e Scolastico con riferimento all'attività del Centro Federale Territoriale di Egna (BZ) comunica l'elenco convocati (ALLENAMENTO DI SQUADRA) per il giorno

LUNEDÌ 23 GENNAIO 2023 Ore 15.15 (inizio attività 15.45) IMPIANTO SPORTIVO DI EGNA - VIA PLATZ NR. 2

Der Koordinator des Jugend- und Schulsektors teilt, in Bezug auf die Tätigkeit des **Territorialen Technischen Ausbildungszentrum in Neumarkt (BZ)**, die Einberufungen (**TRAINING IN MANNSCHAFTSFORM**) für folgenden Tag mit:

MONTAG, 23. JANUAR 2023 um 15.15 Uhr (Tätigkeitsbeginn 15.45) SPORTANLAGE NEUMARKT – PLATZSTR. NR. 2

Calciatori / Fußballspieler 2009

COGNOME / NACHNAME	NOME/ VORNAME	DATA DI NASCITA GEBURTSDATUM	SOCIETA' / VEREIN
PIEROBON	TOMMASO	14/09/2009	FC BOZNER
DALLE VALLE	DENNIS	17/02/2009	FC FRANGART RAIFF.
DAUM	JANNICK	11/05/2009	FC FRANGART RAIFF.
KRATTER	SIMON	25/12/2009	FC FRANGART RAIFF.
STAMPFER	DANIEL	05/06/2009	FC FRANGART RAIFF.
BOLOGNESE	DANIEL	12/05/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
FRANCONIERI	NATHAN	03/02/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
GABBANELLI	VINCENZO	11/09/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
PERGHER	DANIELE	11/12/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
TARTAROTTI	ANDREA	20/07/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
ZENORINI	DAMIAN	04/12/2009	ASD LAIVES BRONZOLO
GAMPER	LUIS	04/05/2009	DFC MAIA ALTA OBERMAIS
MUR	MAXIMILIAN	14/01/2009	FC NEUMARKT EGNA
MUSAJ	KRENAR	23/06/2009	FC NEUMARKT EGNA
PACCAGNELLA	LEO	30/11/2009	FC NEUMARKT EGNA
RAINALTER	ELIAS	11/06/2009	FC NEUMARKT EGNA
HAQQUAOUI	AHMED	18/01/2009	ASD OLIMPIA MERANO
MUSTAFOV	BRAYAN	26/02/2009	ASD OLIMPIA MERANO
SUSTO	GIANLUCA	17/12/2009	ASD OLIMPIA MERANO
RANALLI	GREGOR	10/12/2009	ASD OLTRISARCO JUVE
GASPERINI	AARON	19/02/2009	USD SALORNO RAIFF.
MANDAGLIO	JACOPO	19/05/2009	USD SALORNO RAIFF.

MOSCON	BRYAN	23/12/2009	USD SALORNO RAIFF.
OSATI	SAMUELE	05/12/2009	USD SALORNO RAIFF.
TAIT	THOBIAS	24/02/2009	USD SALORNO RAIFF.
KAJANA	NOEL	12/12/2009	ACD VIRTUS BOLZANO
SEBASTINI	LEONARDO	04/12/2009	ACD VIRTUS BOLZANO
TAMANINI	ALEX	18/10/2009	ACD VIRTUS BOLZANO
ZANOTELLI	SEBASTIAN	04/03/2009	ACD VIRTUS BOLZANO
SIAZZU	MATTEO	08/05/2009	SSVD VORAN LEIFERS

Calciatori / Fußballspieler 2010

Calciatori / Fuispaiispiei		DATA DI NASCITA	
COGNOME / NACHNAME	NOME/ VORNAME	GEBURTSDATUM	SOCIETA' / VEREIN
GHIRARDINI	LUCA	03/11/2010	FC BOZNER
RIVA	TOMMASO	24/08/2010	FC BOZNER
DEL FABBRO	MICHA	20/12/2010	SSV BRUNCIO BRUNECK
OBERGASSER	HANNES	04/02/2010	SSV BRUNCIO BRUNECK
SEIWALD	BENJAMIN	28/09/2010	SSV BRUNCIO BRUNECK
ANTONUCCIO	CRISTIANO	29/10/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
COSTISELLA	ANDREA	27/03/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
FISCHNALLER	SEBASTIAN	05/06/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
HELLWEGER	ELIA	31/12/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
KEIM	FABIAN	29/07/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
MITTERHOFER	LORENZ	19/04/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
REGIS	GIULIO	03/07/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
SALDUCCO	FRANCESCO	07/11/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
STOLL	MICHAEL	10/11/2010	SVD DIETENHEIM AUFH.
CRITELLI	FABIAN	27/08/2010	AFC EPPAN
HAFNER	TIM	05/06/2010	AFC EPPAN
HERBST	DAMIAN	19/10/2010	AFC EPPAN
KOERNER	NICOLA	07/12/2010	AFC EPPAN
PALLAORO	LORENZO	30/11/2010	AFC EPPAN
PFITSCHER	MORITZ	12/11/2010	AFC EPPAN
LINTNER	LEO	08/09/2010	SV GARGAZON GARGAZZONE
PISTORE	IVAN NOEL	04/04/2010	SV GARGAZON GARGAZZONE
EGITTO	MATTEO	06/02/2010	ASD LAIVES BRONZOLO
MALFATTI	LUKAS	29/12/2010	ASD LAIVES BRONZOLO
RACANE'	THOMAS	15/03/2010	ASD LAIVES BRONZOLO
PEER	DOMINIK	19/01/2010	ASV MARGREID
FOIS	DAMIAN	27/08/2010	FC NEUMARKT EGNA
CENGA	FRANCESCO	24/02/2010	ASD OLIMPIA MERANO
GIRETTI	EDOARDO	25/01/2010	ASD OLIMPIA MERANO
UGGE'	CHRISTIAN	09/04/2010	ASD OLIMPIA MERANO
BONENTI	EMIL	12/05/2010	ACD VIRTUS BOLZANO
BRUZZESE	OLIVER	13/04/2010	ACD VIRTUS BOLZANO
CORTESE	GIACOMO	31/05/2010	ACD VIRTUS BOLZANO
COVI	SAMUEL	07/12/2010	ACD VIRTUS BOLZANO

Calciatrici / Fußballspielerinnen

Preparatore Portieri / Torwarttrainer:

COGNOME / NACHNAME	NOME/ VORNAME	DATA DI NASCITA GEBURTSDATUM	SOCIETA' / VEREIN
ARPAIA	GINEVRA	27/01/2010	ASVD BURGSTALL FUSSBALL
SCHIEDER GOLLER	ILARY	05/06/2009	ASVD BURGSTALL FUSSBALL
SCHWARZ	AMY	07/01/2009	ASVD BURGSTALL FUSSBALL
SIVIERI	LISA	12/02/2010	ASVD BURGSTALL FUSSBALL
FERRAZIN	IDA	30/09/2010	ASD MERAN WOMEN
GORFER	LENA	13/10/2009	ASD MERAN WOMEN
FACHINELLI	LEONIE	29/10/2010	FC NEUMARKT EGNA
GAMPER	SOPHIA	06/11/2010	FC NEUMARKT EGNA
GAVAZZA	DENISE	24/04/2010	US SPORMAGGIORE
CEKIC	DARIA	12/05/2009	FC SÜDTIROL SRL
FRASNELLI	NOEMI	11/06/2010	FC SÜDTIROL SRL
PSENNER	MARIE	25/05/2010	FC SÜDTIROL SRL
COPPE	ELISA	22/03/2009	SSVD VORAN LEIFERS
RIPAMONTI	VIOLA	24/01/2010	SSVD VORAN LEIFERS
UNTERSALMBERGER	ALEXANDRA	15/07/2009	SSVD VORAN LEIFERS

STAFF

Responsabile Tecnico / Technischer Verantwortlicher: MAPELLI MASSIMO Istruttori / Trainer: CARRERA DARIO

MUSTO DENNIS
PINTO MICHELE
MENIN STEFANO
NOCERA NINO
BRIGADOI ELENA

Preparatore Atletico / Konditionstrainer:

Area Psicologica / Psychologischer Bereich:

BRIGADOI ELENA
GABBIANI ANDREA

Responsabile Organizzativo / Organisatorischer Verantwortlicher: POZZI MARCO 335/7082408

Si invitano i Tecnici delle società a partecipare in qualità di ospiti auditori alle sedute di allenamento FIGC/S.G.S. presso il CFT di Egna.

Questo al fine di favorire la formazione ed il confronto sulle metodologie di allenamento adottate.

Die Trainer der Vereine sind eingeladen an den FIGC/S.G.S Trainings beim CFT in Neumarkt teilzunehmen, da dies eine gute Möglichkeit zur Weiterbildung und zum Kennenlernen der angewandten Trainingsmethoden ist.

PRECISAZIONI:

- la seduta di allenamento si svolgerà presso il Centro Federale Territoriale di Egna nel pieno rispetto di tutte le normative e di tutti i protocolli in vigore;
- l'allenamento verrà svolto in forma collettiva; verrà redatto e costantemente aggiornato il registro presenze circa gli ingressi di calciatrici, calciatori e membri dello staff presso l'impianto sportivo sede dell'allenamento;
- sarà OBBLIGO consegnare al responsabile Organizzativo il certificato aggiornato della visita medica in corso di validità (se non ancora consegnato); per chi avesse contratto il Covid si ricorda la necessità di portare il certificato medico della visita supplettiva di idoneità alla pratica sportiva;
- Per maggiore sicurezza di tutti si invita chiunque abbia avuto recentemente dei sintomi o dei contatti con soggetti COVID di non presentarsi a questo allenamento;
- i convocati dovranno presentarsi puntuali **muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco** (parastinchi, scarpe ginniche e scarpe dal calcio) e con **borraccia per dissetarsi**;
- in caso di impraticabilità del terreno di gioco per condizioni atmosferiche, l'eventuale annullamento dell'allenamento verrà comunicato sul sito del comitato www.figcbz.it.

KLARSTELLUNGEN:

- die Trainingseinheit findet im **Technischen Ausbildungszentrum in Neumarkt unter** Einhaltung aller gültigen Richtlinien und Protokolle statt;
- das Training wird in Mannschaftsform abgehalten; es wird ein Anwesenheitsregister geführt, welches fortlaufend in Bezug auf die Anwesenheit der Fußballspieler/innen und der Mitglieder des Staffs aktualisiert wird:
- <u>es gilt für alle verpflichtend den Verantwortlichen das gültige ärztliche Zeugnis der Sportmedizin auszuhändigen (falls noch nicht abgegeben); sollte jemand von Covid genesen sein muss die neu ausgestellte ärztliche Bescheinigung abgegeben werden;</u>
- Zur Sicherheit ersucht man jene Personen, welche letztlich Symptome oder Kontakte in Bezug auf COVID hatten nicht zum Training zu erscheinen;
- die einberufenen Fußballspieler müssen pünktlich **mit persönlicher Trainingskleidung** (Kniebeinschützer, Laufschuhe und Fußballschuhe) **erscheinen**. Auch eine **persönliche Trinkflasche** ist mitzubringen;
- im Falle einer Unbespielbarkeit des Spielfeldes aufgrund wetterbedingter Ereignisse, wird die eventuelle Absage der Trainingseinheit auf der Internetseite www.figcbz.it mitgeteilt.









Raduno Selezione Territoriale Calcio + Under 15 Femminile - Martedì 24 Gennaio 202



RADUNO SELEZIONE TERRITORIALE CALCIO+ UNDER 15 FEMMINILE

In preparazione per gli impegni ufficiali della Selezione Territoriale Under 15 Femminile "Dolomiti" le sotto elencate giocatrici sono convocate per un allenamento:

MARTEDÌ 24 GENNAIO 2023 - ORE 14.45 (inizio allenamento) Presso il Campo Sportivo di Egna sint. (BZ)

COGNOME	NOME	DATA DI	SOCIETA'
HAJZERI	SUEMI	24/09/2008	BRIXEN
IMPROTA	MARA	16/10/2008	BRIXEN
KLOCKER	LAURA	03/03/2008	BRIXEN
RABANSER	ANNA	04/01/2009	BRIXEN
SCHUSTER	LEONIE	04/05/2009	BRIXEN
GRUBER	EVA	07/06/2008	FFC PUSTERTAL
MARCHER	EMMA	06/06/2008	FFC PUSTERTAL
DELLA VECCHIA	ELISA	08/11/2008	LG VALBELLUNA
REDZA	LEJLA	31/05/2009	MERAN WOMEN
HARRASSER	NINA	24/04/2008	PFALZEN
SCARAZZINI	VITTORIA	19/12/2008	PINZOLO VALRENDENA
GIACONI	MARGHERITA	20/12/2009	SOLTERI SAN GIORGIO ASD
FERRANDI	VANESSA	29/01/2009	SÜDTIROL SRL
MIRALDI	SOPHIE	16/10/2009	SÜDTIROL SRL
MIRAOUI	JASMIN	30/04/2009	SÜDTIROL SRL
QUADRACCIA	GAIA	27/05/2008	SÜDTIROL SRL
CAVALLORO (P)	LAURA	08/12/2008	TRENTO CALCIO FEMMINILE
PINTARELLI	LETIZIA	27/08/2008	TRENTO CALCIO FEMMINILE
RANZI	CATERINA	21/06/2009	TRENTO CALCIO FEMMINILE

STAFF PRESENTE

Team Manager:
Selezionatore:
Collaboratrice Tecnica:
Preparatore Atletico:
Preparatore Portieri:
Fisioterapista:
Manuela Boito
Denise Ferraris
Giulia Agostini
Nino Nocera
Patrizio Guarnieri
Clara Terragnolo
Medico:
Gabriele Maffei

PRECISAZIONI

- <u>Sarà OBBLIGO consegnare al responsabile Organizzativo il certificato aggiornato della visita medica in corso di validità.</u>
- Sarà OBBLIGO consegnare al responsabile Organizzativo la "Dichiarazione Liberatoria" di seguito riportata.



DICHIARAZIONE LIBERATORIA (PER MINORENNE)

DATI PERSONALI DEL MINORE		
Nome	_ Cognome	
nato/a a		_ il
residente a		
in via		
telefono		
DATI PERSONALI DEGLI ESERCEN	TI LA RESPONSABILIT	TÀ GENITORIALE O LA TUTELA
□ GENITORE □ TUTORE		
Nome	_ Cognome	
nato/a a		_ il
residente a		
in via		
telefono		
□ GENITORE □ TUTORE		
Nome	_ Cognome	
nato/a a		_il
residente a		
in via		
telefono		

 $N.B.: entrambi \ gli \ esercenti \ la \ responsabilità \ genitoriale \ sul \ minore \ devono \ compilare \ e \ sottoscrivere \ il \ presente \ modulo$

In qualità di genitore/tutore, con la sottoscrizione del presente atto concedo alla Federazione Italiana Giuoco Calcio (FIGC) (di seguito "gli Organizzatori") tutti i più ampi diritti in relazione all'utilizzo della immagine del Minore e al relativo materiale audio, video e fotografico (di seguito anche il "Materiale") prodotto nell'ambito delle riprese, interviste e foto realizzate nel corso dell'attività ufficiale e degli eventi organizzati dalla FIGC, senza limiti di territorio, durata e passaggi, anche mediante cessioni totali o parziali a terzi. I predetti diritti sono concessi agli Organizzatori gratuitamente ed irrevocabilmente. Inoltre, dichiaro e garantisco che non ho concesso a terzi diritti configgenti e/o in contrasto con i suddetti diritti. Per effetto della cessione di cui sopra, ali Organizzatori potranno, tra le altre cose, pubblicare il Materiale su Internet, utilizzare l'immagine del Minore nell'ambito di campagne pubblicitarie e comunicazioni alla stampa a fini redazionali, divenendo essi i legittimi titolori, nei limiti di quanto consentito dalle legge, di tutti i diritti d'autore, dei diritti connessi e comunque di ogni altro diritto relativo alla immagine del Minore e alla sua partecipazione agli eventi organizzati dalla FIGC. In tale qualità, gli Organizzatori avranno il diritto di utilizzare e far utilizzare i relativi filmati, immagini e registrazioni senza limiti temporali né territoriali, e in agni sede, con agni mezzo tecnico ara conosciuto a di futura invenzione nei limiti previsti dalla normativa italiana. Dichiaro, infine, di essere stato informato e di accettare che né il Minore né il sottoscritto avrà nulla a pretendere dagli Organizzatori in relazione alla cessione dei diritti di cui alla presente dichiarazione, né per qualsiasi altra prestazione connessa alla comparsa e all'utilizzo della immagine del Minore.

Firma			
Data	 		

TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Con la presente autorizzo gli Organizzatori al trattamento dei miei dati personali e del Minore forniti in relazione alla cessione del Materiale (immagine e generalità). Contattando il titolare del trattamento, Federazione Italiana Giuoco Calcio (FIGC), con sede in via Allegri 18, 00198 Roma, è possibile esercitare gratuitamente i diritti di cui agli artt. 15 e ss. del Reg. UF 2016/679, in particolare richiedere l'accesso, l'aggiornamento, la rettificazione a l'integrazione dei dati, nonché la cancellazione, la trasformazione in forma anonima, la limitazione a il blacco dei dati trattati in violazione di legge.

Prendo atto che il trattamento dei miei dati personali e dei dati del Minore avverrà nel rispetto delle disposizioni di legge e con l'adozione di idonee misure di sicurezza, eventualmente anche con l'ausilio di strumenti elettronici, per finalità amministrative, legali, gestionali strettamente necessarie alla pubblicazione e all'utilizzazione del Materiale da parte degli Organizzatori o loro aventi causa anche a fini commerciali e promozionali come da liberatoria di cui sopra. Prendo atto altresì che il rifiuto del consenso al trattamento dei miei dati personali e dei dati del Minore come sopra comporta l'impossibilità per il Minore di prendere parte agli eventi organizzati dalla FIGC.

II/I Genitore/i - II Tutore	
Firmo	
Data	

SISTEMA DI RICONOSCIMENTO DEI CLUB GIOVANILI (Scuole Calcio) SYSTEM ZUR ANERKENNUNG DER JUGENDVEREINE (Fußballschulen)

Con il Comunicato Ufficiale del Settore Giovanile e Scolastico n°29 del 23/08/2022 prende avvio il Sistema di Qualità dei Club Giovanili. Il nuovo sistema di riconoscimento di qualità va ad integrarsi con il precedente sistema denominato "Scuola di Calcio".

Si comunicano le società che hanno presentato la richiesta per il riconoscimento del Livello di Qualità:

ASD OLIMPIA MERANO per il 3°Livello

ASV RITTEN SPORT per il 2°Livello

ACD VIRTUS BOLZANO per il 2°Livello

• US LANA SPORTVEREIN per il 2°Livello

ASC NEUGRIES per il 1°Livello
 ASD OLTRISARCO per il 1°Livello

AUSWAHL RIDNAUNTAL per il 1°Livello

• FC BOZNER per il 1°Livello

SVD DIETENHEIM A. per il 1°Livello

NAPOLI CLUB BZ per il 1°Livello

• SSV NATURNS per il 1°Livello

FC NEUMARKT EGNA per il 1°Livello

US REAL BOLZANO per il 1°Livello

• ASD LAIVES BRONZOLO per il 1°Livello

DSV MILLAND per il 1°Livello

SV PLAUS per il 1°Livello

• ASV PARTSCHINS per il 1°Livello

SC SCHLANDERS per il 1°Livello

ASV BURGSTALL per il 1°Livello

FC SÜDTIROL SRL per il 1°Livello

FCD ALTO ADIGE per il 1°Livello

Per una più completa informazione riteniamo utile indicare il link del C.U.n°29 del 23/08/2022 che riporta tutte le normative attinenti al Sistema di Qualità dei Club Giovanili:

Mit dem Offiziellen Rundschreiben des Jugendund Schulsektors Nr. 29 vom 23.08.2022 wurden die Kriterien zur Qualifizierung der Vereine mit Jugendsektor veröffentlicht. Dieses System wird das bisher gültige System bezüglich der Fußballschulen integrieren.

Folgende Vereine haben eine Anfrage zur Qualitätseinstufung eingereicht:

• ASD OLIMPIA MERANO fürs 3. Level

ASV RITTEN SPORT fürs 2. Level

ACD VIRTUS BOLZANO fürs 2. Level

US LANA SPORTVEREIN fürs 2. Level

ASC NEUGRIES fürs 1. Level

ASD OLTRISARCO fürs 1. Level

AUSWAHL RIDNAUNTAL fürs 1. Level

• FC BOZNER fürs 1. Level

• SVD DIETENHEIM A. fürs 1. Level

NAPOLI CLUB BZ fürs 1. Level

SSV NATURNS fürs 1. Level

FC NEUMARKT EGNA fürs 1. Level

US REAL BOLZANO fürs 1. Level

ASD LAIVES BRONZOLO fürs 1. Level

DSV MILLAND fürs 1. Level

SV PLAUS fürs 1. Level

ASV PARTSCHINS fürs 1. Level

SC SCHLANDERS fürs 1. Level

ASV BURGSTALL fürs 1. Level

FC SÜDTIROL SRL fürs 1. Level

FCD ALTO ADIGE fürs 1. Level

Für weitere Informationen zu den Richtlinien zum System der Anerkennung der Jugendvereine ersucht man folgenden Link des O.R. nr. 29 vom 23/08/2022 zu begutachten:

https://www.figc.it/it/giovani/sgs/comunicati-ufficiali/cu-n29-sistema-di-qualit%C3%A0-dei-club-giovanili-2022-2023/

Per eventuali chiarimenti e informazioni:

<u>Coordinatore Settore Giovanile e Scolastico</u>

Roberto Cortese 338/4844898

<u>Delegato Attività di Base</u>

Rodolfo Berardo 338/2462694

Für weitere Details und Informationen: Koordinator Jugend- und Schulsektor Roberto Cortese 338/4844898 Delegierter der Basistätigkeit Rodolfo Berardo 338/2462694

TORNEO ESORDIENTI FAIR PALY ELITE TURNIER C-JUGEND

Il Settore Giovanile Scolastico organizza il Torneo FAIR PLAY ELITE

riservato alla **Categoria Esordienti** annata 2010 che si sviluppa nel mese di Febbraio/Marzo 2023.

Sabato 04/02/2023 Sabato 11/02/2023 Sabato 18/02/2023 Sabato 04/03/2023

La squadra meglio classificata rappresenterà il nostro Comitato provinciale alla fase interregionale. Alcune date coincidono con il calendario di campionato. Provvederemo a recuperarle con un turno infrasettimanale.

Le società invitate sono:

Der Jugend- und Schulsektor organisiert das Turnier FAIR PLAY ELITE

für die **Kategorie C-Jugend**, Jahrgänge 2010, welches in den Monaten Februar/März 2023 stattfinden wird.

Samstag 04/02/2023 Samstag 11/02/2023 Samstag 18/02/2023 Samstag 04/03/2023

Die bestplatzierte Mannschaft wird das Landeskomitee in der Interregionalen Phase vertreten.

Einige Termine überschneiden sich mit den Terminen der Meisterschaft. Diese werden unter der Woche nachgetragen.

Folgende Vereine sind dazu eingeladen:

AUSWAHL RIDNAUNTAL
DSV DIETENHEIM AUFHOFEN
ASD LAIVES BRONZOLO
US LANA SPORTVEREIN
ASC NEUGRIES
ASD OLIMPIA MERANO
ASD OLTRISARCO JUVE CLUB
ASV RITTEN SPORT

Le società riceveranno direttamente il programma di svolgimento.

Den Vereinen wird das Programm direkt übermittelt.

WORKSHOP Scuola Calcio / Fußballschule A.S.V. RITTEN SPORT









Workshop Stagione Sportiva 2022 - 23

"Le relazioni tra tecnico-giovane calciatore-genitore all'interno di una Società Sportiva"



Referente: Gabbiani Andrea - Psicologo del SGS Bolzano

Martedì 21 febbraio 2023

18:30 – 20:00 Arena Ritten Collalbo (Renon)

Info - walter.insam@gmx.net

Unternehmen fördern unseren Sport

RITTEN SPORT

Amateursportverein - Zaberbach 15 I-39054 Klobenstein/Ritten BZ - Kode USAL8PV Steuernr. 01149450213 - MwSt. 03068270218



Dietmar Larcher Mobil + 39 339 8806769 fussball@rittensport.it www.rittensport.it

PRIMI CALCI - FUN FOTTBALL - E-JUGEND

Si comunica che domenica 29 gennaio 2023 presso il palasport di Bolzano si gioca il 5° FUN FOOTBALL INDOOR per la Categoria Primi Calci annata 2014/2015. Le società partecipanti sono:

Man teilt mit, dass am Sonntag 29. Januar 2023 in der Sporthalle in Bozen das 5. Treffen Fun Football Indoor der Kategorie E-Jugend Jahrgänge 2014-2015 stattfinden wird. Folgende Vereine nehmen daran teil:

ASV.D. BURGSTALL FUSSBALL
NAPOLI CLUB BOLZANO
A.S.D. OLIMPIA MERANO
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
U.S.D. SINIGO
F.C. SÜDTIROL WOMEN
A.C.D. VIRTUS BOLZANO

	orario	campo 1 / 5vs5	campo 2 / 5vs5	campo 3 / 5vs5	
	09:50	saluti iniziali	saluti iniziali	saluti iniziali	
ANNATA 2015					ANNATA 2014
1 A1 OLTRISARCO	10:00	A1 OLTRISARCO : A4 VIRTUSBZ	A2 POSTAL: A5 SINIGO	A3 NAPOLI : A6 OLIMPIA	1 B1 OLIMPIA
2 A2 POSTAL	10:30	B1 OLIMPIA: B4 OLTRISARCO	B2 NAPOLI : B5 VIRTUSBZ	B3 FCS WOMAN : B6 MERANO	2 B2 NAPOLI
3 A3 NAPOLI	11:00	A3 NAPOLI: A4 VIRTUSBZ	A1 OLTRISARCO: A5 SINIGO	A2 POSTAL: A6 OLIMPIA	3 B3 FCS WOMAN
4 A4 VIRTUSBZ	11:30	B3 FCS WOMAN : B4 OLTRISARCO	B1 OLIMPIA: B5 VIRTUSBZ	B2 NAPOLI : B6 MERANO	4 B4 OLTRISARCO
5 A5 SINIGO	12:00	A2 POSTAL: A4 VIRTUSBZ	A3 NAPOLI: A5 SINIGO	A1 OLTRISARCO : A6 OLIMPIA	5 B5 VIRTUSBZ
6 A6 OLIMPIA	12:30	B2 NAPOLI B4 OLTRISARCO	B3 FCS WOMAN B5 VIRTUSBZ	B1 OLIMPIA B6 MERANO	6 B6 MERANO
	12:50	saluti finali	saluti finali	saluti finali	

Per informazioni:

Delegato: Rodolfo Berardo 338 2462694 Collaboratore: Paolo Magno 338 4775818 Für Infos:

Verantwortlicher: Rodolfo Berardo 338 2462694

Mitarbeiter: Paolo Magno 338 4775818

Comunicazioni / Mitteilungen A.I.A.C.

AGGIORNAMENTI SU CORSI REGIONALI IN PROGRAMMA



Si informano tutti gli interessati che, al fine di essere aggiornati su tutti i corsi regionali in programma (Uefa C, Licenza D, preparatore portieri, calcio a 5), dovranno registrarsi preventivamente sul sito My Corsi (mycorsi.it), così da essere avvisati via e-mail quando verrà pubblicato un bando di interesse.

Comunicazioni / Mitteilungen L.N.D.

Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 16

RADUNO TERRITORIALE AREA NORD

Nell'ambito del Progetto Giovani LND, il Sig. Andrea Albanese (Allenatore Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 16) in collaborazione con i Referenti Tecnici Regionali di Piemonte-Val d'Aosta, Liguria, Lombardia, Emilia Romagna, Trentino, Bolzano, Veneto e Friuli Venezia Giulia ha convocato i sottoelencati calciatori per il giorno martedì 24 gennaio 2023 a Verano Brianza, presso il Centro Sportivo "Claudio Casati" sito in Via Dante Alighieri 18, per il Raduno Territoriale dell'Area Nord della Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 16.

COGNOME - NOME	Data di nascita	SOCIETA'
ZENI ELIAS	24/03/2007	TERLANO
PRINOTH TIMOTHY	30/06/2007	MAIA ALTA OBERMAIS
GARTNER STEPHAN	19/03/2007	AHRNTAL

Il programma del Raduno sarà il seguente:

Martedì 24 gennaio 2023

- Entro le ore 13.00 Raduno presso il Centro Sportivo "Claudio Casati", sito in Via Dante Alighieri 18
- ore 14.00 Gara amichevole a ranghi contrapposti

Alla fine della gara (ore 16.00 circa) è previsto scioglimento della comitiva e rientro nelle proprie sedi.

Si prega di confermare la presenza del calciatore convocato ai seguenti indirizzi:

Riferimento organizzativo Sig. Fabio Ferrari

E-mail, rappresentative.nazionali@Ind.it – fo.ferrari@Ind.it

Telefono ufficio 06-32822034

Telefono di servizio 340.2377985

Si ricorda ai calciatori di portare con sé tutto l'equipaggiamento da gioco (obbligo di indossare i parastinchi), un documento d'identità, la tessera sanitaria e una copia del certificato di idoneità all'attività sportiva agonistica del calcio in corso di validità, formulato secondo le indicazioni del DM. 18.02.1982. (quest'ultimo da anticipare quanto prima via e-mail all'indirizzo di posta elettronica: rappresentative.nazionali@Ind.it).

Il certificato dovrà essere in originale o in copia autenticata (l'autentica potrà essere anche a firma autografa del Presidente della Società di appartenenza che, a norma di legge, è tenuto personalmente alla conservazione del certificato originale) senza il quale non sarà possibile prendere parte all'attività della Rappresentativa.

IMPORTANTE:

"E' fortemente raccomandato che i calciatori, anche in considerazione della minore età, siano accompagnati da almeno un genitore o da chi ne esercita la potestà genitoriale."

Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 17

RADUNO TERRITORIALE AREA NORD

Nell'ambito del Progetto Giovani LND, il Sig. Calogero Sanfratello (Allenatore Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 17) in collaborazione con i Referenti Tecnici Regionali di Piemonte-Val d'Aosta, Liguria, Lombardia, Emilia Romagna, Trentino, Bolzano, Veneto e Friuli Venezia Giulia ha convocato i sottoelencati calciatori per il giorno mercoledì 25 gennaio 2023 a Verano Brianza, presso il Centro Sportivo "Claudio Casati" sito in Via Dante Alighieri 18, per il Raduno Territoriale dell'Area Nord della Rappresentativa Nazionale Dilettanti Under 17.

COGNOME - NOME	Data di nascita	SOCIETA'
PROIETTI GABRIELE	04/11/2006	FC BOZNER
VILLGRATTNER SAMUEL	01/07/2006	WEINSTRASSE SUED

Il programma del Raduno sarà il seguente:

Mercoledì 25 gennaio 2023

- Entro le ore 13.00 Raduno presso il Centro Sportivo "Claudio Casati", sito in Via Dante Alighieri 18
- ore 14.00 Gara amichevole a ranghi contrapposti

Alla fine della gara (ore 16.00 circa) è previsto scioglimento della comitiva e rientro nelle proprie sedi.

Si prega di confermare la presenza del calciatore convocato ai seguenti indirizzi:

Riferimento organizzativo Sig. Fabio Ferrari

E-mail, rappresentative.nazionali@Ind.it - fo.ferrari@Ind.it

Telefono ufficio 06-32822034

Telefono di servizio 340.2377985

Si ricorda ai calciatori di portare con sé tutto l'equipaggiamento da gioco (obbligo di indossare i parastinchi), un documento d'identità, la tessera sanitaria e una copia del certificato di idoneità all'attività sportiva agonistica del calcio in corso di validità, formulato secondo le indicazioni del DM. 18.02.1982. (quest'ultimo da anticipare quanto prima via e-mail all'indirizzo di posta elettronica: rappresentative.nazionali@Ind.it).

Il certificato dovrà essere in originale o in copia autenticata (l'autentica potrà essere anche a firma autografa del Presidente della Società di appartenenza che, a norma di legge, è tenuto personalmente alla conservazione del certificato originale) senza il quale non sarà possibile prendere parte all'attività della Rappresentativa.

IMPORTANTE:

"E' fortemente raccomandato che i calciatori, anche in considerazione della minore età, siano accompagnati da almeno un genitore o da chi ne esercita la potestà genitoriale."

Comunicato n. 203: Abbreviazione termini G.S. Serie D e Play Off e Play Out

Si pubblica il C.U. N. 102/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva per le ultime quattro gare della fase regolare del Campionato Serie D della Lega Nazionale Dilettanti e relativi Play Off e Play Out, per la stagione sportiva 2022/2023.

Il Comunicato della L.N.D. n. 203 del 18/01/2023, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/comunicati-ufficiali/stagione-sportiva-2022-2023/10121-comunicato-ufficiale-n-203-abbreviazione-termini-g-s-ultime-quattro-gare-serie-d-e-relativi-play-off-e-play-out-per-la-s-s-2022-2023/file

Comunicato n. 204: Abbreviazione termini G.S. Play Off fase finale Camp. Naz. Juniores

Si pubblica il C.U. N. 103/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva per le ultime quattro gare della fase regolare, nelle gare Play Off e nelle gare della fase finale del Campionato Nazionale Juniores Under 19 della Lega Nazionale Dilettanti, per la stagione sportiva 2022/2023.

Il Comunicato della L.N.D. n. 204 del 18/01/2023, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito <a href="https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/comunicati-ufficiali/stagione-sportiva-2022-2023/10122-comunicato-ufficiale-n-204-abbreviazione-termini-g-s-ultime-quattro-gare-play-off-e-gare-fase-finale-campionato-nazionale-juniores-u19-per-la-s-s-2022-2023/file

Comunicato n. 205: Abbreviazione termini G.S. ultime 4 giornate, eventuali spareggi Campionati Regionali per la S.S. 2022/2023

Si pubblica il C.U. N. 104/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva per le ultime quattro giornate e gli eventuali spareggi dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali di Calcio a 11 e Calcio a 5 – Maschili e Femminili – della Lega Nazionale Dilettanti e dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali Allievi e Giovanissimi, per la stagione sportiva 2022/2023.

FEDERAZIONE ITALIANA GIUOCO CALCIO

00198 ROMA - VIA GREGORIO ALLEGRI, 14 CASELLA POSTALE 2450

COMUNICATO UFFICIALE N. 104/A

ABBREVIAZIONE DEI TERMINI PROCEDURALI DINANZI AGLI ORGANI DI GIUSTIZIA SPORTIVA PER LE ULTIME 4 GIORNATE E GLI EVENTUALI SPAREGGI DEI CAMPIONATI REGIONALI, PROVINCIALI E DISTRETTUALI DI CALCIO A 11 E DI CALCIO A 5 – MASCHILI E FEMMINILI – DELLA LEGA NAZIONALE DILETTANTI E DEI CAMPIONATI REGIONALI, PROVINCIALI E DISTRETTUALI ALLIEVI E GIOVANISSIMI – (stagione sportiva 2022/2023)

Il Presidente Federale

- preso atto della richiesta pervenuta dalla Lega Nazionale Dilettanti avente ad oggetto l'abbreviazione dei termini dei procedimenti dinanzi ai Giudici Sportivi Territoriali e alla Corte Sportiva di Appello a livello territoriale, relativa alle ultime quattro giornate e gli eventuali spareggi dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali di calcio a 11 e di calcio a 5 – maschili e femminili della Lega Nazionale Dilettanti e dei Campionati regionali, provinciali e distrettuali allievi e giovanissimi (stagione sportiva 2022/2023);
- ritenuto che i calendari delle gare sopra citate, impongono la necessità di un provvedimento che abbrevi i termini dei sopra richiamati procedimenti al fine di consentire la disputa delle gare delle fasi sopra citate;
- visti gli artt. di cui al Titolo III, Capo I e Capo II, Sezione II del Codice di Giustizia Sportiva;
- visti, nello specifico, gli artt. 64, 65, 66, comma 1, lett. b), 67, 76, 77 e 78 del Codice di Giustizia Sportiva;
- visto l'art. 49, comma 12 del Codice di Giustizia Sportiva;

delibera

di stabilire, per i procedimenti introdotti ai sensi degli artt. 65, 66, comma 1, lett. b), 67, 76, 77 e 78 incardinati dalla data di pubblicazione del presente comunicato sino al termine delle competizioni sopra citate, le seguenti abbreviazioni di termini:

- per i procedimenti in prima istanza presso i Giudici Sportivi territoriali presso i Comitati Regionali, Provinciali e Distrettuali e instaurati su ricorso della parte interessata:
- il termine entro cui deve esser preannunciato il ricorso, unitamente al contributo e al contestuale invio alla controparte di copia della dichiarazione di preannuncio di reclamo, resta fermo alle ore 11:00 del giorno successivo a quello in cui si è svolta la gara alla quale si riferisce;
- il termine entro cui deve essere depositato il ricorso presso la segreteria del Giudice Sportivo
 e trasmesso, ad opera del ricorrente, alla controparte è fissato alle ore 15:00 del giorno
 successivo a quello in cui si è svolta la gara, con allegata la prova dell'invio alla controparte;
- il termine per presentare eventuali ulteriori memorie o controdeduzioni per i procedimenti instaurati su ricorso di parte è ridotto alle ore 18.00 del giorno successivo alla gara.
- il termine entro cui il Giudice è tenuto a pronunciarsi è fissato alle ore 15:00 del giorno successivo a quello in cui è stato depositato il ricorso. La decisione viene pubblicata entro lo stesso giorno in cui è stata adottata.

- 2) per i procedimenti di ultima istanza presso la Corte sportiva di Appello a livello territoriale:
- il termine per presentare il preannuncio di reclamo, unitamente al contributo, alla eventuale richiesta di copia dei documenti e al contestuale invio alla controparte di copia della dichiarazione di preannuncio di reclamo, è fissato alle ore 24:00 del giorno in cui è stata pubblicata la decisione del Giudice Sportivo;
- il termine entro cui deve essere depositato il ricorso presso la segreteria della Corte Sportiva di Appello a livello territoriale e trasmesso, ad opera del ricorrente, alla controparte è fissato alle ore 11:00 del giorno successivo alla pubblicazione della decisione che si intende impugnare ovvero del giorno stesso della ricezione della copia dei documenti;
- il termine entro cui la controparte può ottenere copia dei documenti, ove ne faccia richiesta, è
 fissato alle ore 16:00 del giorno successivo a quello in cui ha ricevuto la dichiarazione con la
 quale viene preannunciato il reclamo;
- il termine entro cui il Presidente della Corte Sportiva di Appello a livello territoriale fissa l'udienza in camera di consiglio, è fissato a 1 giorno dal deposito del reclamo;
- il termine entro cui deve tenersi l'udienza dinanzi alla Corte Sportiva di Appello a livello territoriale è fissato a 2 giorni dal deposito del reclamo;
- il termine entro cui il reclamante e gli altri soggetti individuati dal Presidente della Corte Sportiva di Appello a livello territoriale, ai quali è stato comunicato il provvedimento di fissazione, possono fare pervenire ulteriori memorie e documenti è fissato alle ore 12:00 del giorno precedente della data fissata per l'udienza;
- al termine dell'udienza che definisce il giudizio viene pubblicato il dispositivo della decisione.
 - 3) Il deposito di ricorsi, del preannuncio di reclamo, del reclamo e controdeduzioni dovrà essere effettuato a mezzo pec o telefax, o essere depositato presso la sede del Comitato Regionale o Delegazione di appartenenza nei termini sopra precisati.
 Ove l'atto debba essere comunicato alla controparte, è onere del reclamante la trasmissione nei termini di cui sopra a mezzo pec o telefax.

PUBBLICATO IN ROMA IL 18 GENNAIO 2023

IL SEGRETARIO GENERALE Marco Brunelli IL PRESIDENTE Gabriele Gravina

Comunicato n. 206: Abbreviazione termini G.S. Play Off e Play Out Campionati Regionali

Si pubblica il C.U. N. 105/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva per le gare di Play Off e Play Out dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali di Calcio a 11 e di Calcio a 5 – Maschili e Femminili – della Lega Nazionale Dilettanti e dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali Allievi e Giovanissimi, per la stagione sportiva 2022/2023.

Il Comunicato della L.N.D. n. 206 del 18/01/2023, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito <a href="https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/comunicati-ufficiali/stagione-sportiva-2022-2023/10124-comunicato-ufficiale-n-206-abbreviazione-termini-g-s-play-off-e-play-out-campionati-regionali-per-la-s-s-2022-2023/file

Comunicato n. 207: Abbreviazione termini G.S. fase finale seconde di Eccellenza

Si pubblica il C.U. N. 106/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva nella fase finale relativa alle gare spareggio-promozione tra le squadre 2[^] classificate nei Campionati Regionali di Eccellenza, per la stagione sportiva 2022/2023.

Il Comunicato della L.N.D. n. 207 del 18/01/2023, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/comunicati-ufficiali/stagione-sportiva-2022-2023/10125-comunicato-ufficiale-n-207-abbreviazione-termini-g-s-fase-finale-gare-spareggio-promozione-squadre-seconde-di-eccellenza/file

Comunicato n. 208: Abbreviazione termini G.S. fasi finali Camp. Reg. Allievi e Giov.

Si pubblica il C.U. N. 107/A della F.I.G.C., inerente l'abbreviazione dei termini procedurali dinanzi agli organi di Giustizia Sportiva per le fasi finali dei Campionati Regionali, Provinciali e Distrettuali Allievi e Giovanissimi Dilettanti, per la stagione sportiva 2022/2023.

Il Comunicato della L.N.D. n. 208 del 18/01/2023, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/comunicati-ufficiali/stagione-sportiva-2022-2023/10126-comunicato-ufficiale-n-208-abbreviazione-termini-g-s-fasi-finali-campionati-regionali-allievi-e-giovanissimi-dilettanti-per-la-s-s-2022-2023/file

Circolare n. 58: Protocollo d'intesa Procura della Repubblica – CONI

Si pubblica la Circolare n. 58, il Protocollo d'intesa tra la Procura della Repubblica presso il Tribunale di Milano e il C.O.N.I. – Procura Generale dello Sport, in materia di tutela dei tesserati vittime di violenza.

La Circolare n. 58 del 12/01/2023, potrà essere visionata e stampata dagli interessati sul sito <a href="https://www.lnd.it/it/comunicati-e-circolari/circolari/circolari-2022-23/10104-circolare-n-58-protocollo-d-intesa-tra-la-procura-della-repubblica-presso-il-tribunale-di-milano-e-il-c-o-n-i-procura-generale-dello-sport/file

Circolare n. 59: Elenco soggetti credito sportivo investimenti pubblicitari

CENTRO STUDI TRIBUTARI

CIRCOLARE N. 3 - 2023

Oggetto: Pubblicazione del 1° elenco dei soggetti che hanno richiesto il credito sportivo per Investimenti pubblicitari – sponsorizzazioni – a favore enti sportivi per l'anno 2021 –

Sul sito web del Dipartimento per lo Sport è stato pubblicato, in data 13 gennaio 2023, il primo elenco dei soggetti – lavoratori autonomi, imprese, enti non commerciali – che hanno richiesto, nei termini prescritti, il credito d'imposta previsto dall'art. 10, comma 1, del D.L. 25 maggio n. 2021, n. 73, convertito dalla Legge n. 106/2021, (vedasi Circolare LND n. 132 del 27 maggio 2021) per investimenti pubblicitari, incluse le sponsorizzazioni, effettuati nel periodo 1° gennaio - 31 marzo 2021, nei confronti delle Leghe che organizzano campionati a squadre ovvero nei confronti di Società Sportive Professionistiche e Società e Associazioni Sportive Dilettantistiche iscritte nel Registro CONI e che svolgono attività giovanile.

Il credito, dal quale sono espressamente esclusi i soggetti che hanno optato per la Legge n. 398 del 1991, è concesso nella misura del 50% degli investimenti effettuati ed è immeditatamente utilizzabile, esclusivamente in compensazione, con Mod. F 24 presentato attraverso i servizi telematici dell'Agenzia delle Entrate, con il codice tributo 6954.

Il credito d'imposta deve essere indicato nella dichiarazione dei redditi relativa al periodo d'imposta di riconoscimento e in quelle successive fino ad esaurimento.

L'ammontare del reddito d'imposta non può eccedere l'importo riconosciuto dal Dipartimento per lo Sport, pena lo scarto dell'operazione di versamento.

Questo primo elenco comprende 2.245 nominativi, di cui 30 con un credito d'imposta da 200 mila a 100 mila euro, 121 nominativi da 100 mila a 50 mila euro, 1.068 nominativi da 50 mila a 10 mila euro e i restanti 1.026 nominativi con cifre inferiori.

Si ricorda che con l'art. 9 del D.L. n. 4 del 27 gennaio 2022, convertito dalla Legge n. 25 del 28 marzo 2022, il credito d'imposta è stato riconosciuto anche per gli investimenti in argomento effettuati nel periodo 1° gennaio – 31 marzo 2022, e che con il comma 615 della Legge di Bilancio 2023 del 30 dicembre 2022, n. 197, è stato stabilito che le disposizioni recate dall'art. 9 del D.L. n. 4/2022 si applicano anche per gli investimenti effettuati nel periodo dal 1° gennaio al 31 marzo 2023 (vedasi Circolari LND n. 34/CS del 31 gennaio 2022 e n. 56 del 3 gennaio 2023).

Circolare n. 60: D.L. "Aiuti-quarter" dalla Legge di Bilancio e D.L. Milleproroghe

CENTRO STUDI TRIBUTARI

CIRCOLARE N. 4 - 2023

Oggetto: Disposizioni per lo sport dilettantistico emanate dal D.L. "Aiuti-quater", dalla Legge di Bilancio 2023, n. 197/2022 e dal D.L. "Milleproroghe" n.198/2022 –

Si illustrano, di seguito, le disposizioni emanate a favore dello sport dilettantistico con i provvedimenti legislativi in oggetto.

1 - D.L. 18 novembre 2022, n. 176, convertito in Legge n. 6 del 13 gennaio 2023 -

L'art. 13 del Decreto ha disposto una notevole agevolazione a favore delle Federazioni Sportive, delle Discipline Sportive Associate, degli Enti di Promozione Sportiva e delle Associazioni e Società Sportive Professionistiche e Dilettantistiche che hanno il domicilio fiscale, la sede legale o la sede operativa nel territorio dello Stato e operano nell'ambito di competizioni sportive in corso di svolgimento, prorogando al 22 dicembre 2022 il termine per effettuare i seguenti versamenti:

- a) versamento delle ritenute alla fonte ex artt. 22 e 23 del DPR n. 600 del 1973, che i predetti soggetti operano in qualità di sostituti d'imposta dal 1° gennaio al 30 aprile 2022;
- b) versamento dei contributi previdenziali e assistenziali e dei premi assicurativi obbligatori dal 1° gennaio al 30 aprile 2022;
- versamenti relativi all'IVA in scadenza nei mesi da gennaio ad aprile 2022;
- d) versamenti delle imposte sui redditi in scadenza dal 10 gennaio al 30 aprile 2022.

La proroga comprende le addizionali regionali e comunali e i versamenti possono essere effettuati senza applicazione di sanzioni o interessi.

I versamenti di cui sopra erano stati fissati al 30 aprile 2022, dall'art. 1, comma 923, della Legge 30 dicembre 2021, n. 234, e sono stati oggetto di ulteriori proroghe, fino al 31 luglio 2022, dall'art. 7, comma 3-bis, del D.L. n. 17/2022, convertito dalla Legge n. 34 del 2022, e fino 30 novembre 2022, dall'art. 39, comma 1-bis, del D.L. n. 50/2022, convertito dalla Legge n. 91/2022.

Il comma 160 della Legge di Bilancio n. 197 del 30 dicembre 2022, ha ulteriormente prorogato detto termine al 29 dicembre 2022, limitando, però, la proroga stessa ai versamenti delle sole ritenute di cui al punto a) e ai versamenti IVA di cui al punto c). Nel contempo è stata data la possibilità di effettuare il versamento in 60 rate mensili, di pari importo, con il pagamento delle prime tre rate entro il 29 dicembre 2022, maggiorate di un importo pari al 3% dell'intero debito dovuto, e delle successive rate entro l'ultimo giorno di ciascun mese ad iniziare dal 31 gennaio 2023. Per il versamento della maggiorazione del 3% va utilizzato nel Mod. F 24 il codice tributo 1668 e va indicato come anno di riferimento il 2022.

A tale riguardo, considerato che la proroga è stata concessa al 29 dicembre 2022, con una norma del 30 dicembre 2022 (Legge di Bilancio), è auspicabile l'emanazione di un ulteriore provvedimento che rimetta in termini i contribuenti i quali, a causa del predetto succedersi della normativa, non hanno potuto procedere tempestivamente al versamento di cui sopra.

In sede di conversione in Legge del D.L. "Aiuti-quater", è stato, poi, inserito l'art. 13-bis che ha modificato la durata massima da tre a cinque anni dei contratti di licenza radiovisiva degli eventi sportivi.

2 - Legge di Bilancio 2023, n. 197 del 30 dicembre 2022 -

Come comunicato con la Circolare della LND n. 56 del 3 gennaio 2023, la Legge di Bilancio 2023, oltre a predisporre stanziamenti per incrementare i Fondi a sostegno del movimento sportivo con particolare destinazione al sostenimento della maternità delle atlete non professioniste nonché i Fondi destinati alle SSD/ASD per i costi di energia elettrica, il Fondo per lo Sport e il Fondo Speciale per sostenere la transizione ecologica ed energetica del settore dello sport, con il **comma 614** ha disposto che il credito d'imposta per le erogazioni liberali per interventi di manutenzione e restauro di impianti sportivi pubblici e per la realizzazione di nuove strutture sportive pubbliche, di cui all'art. 1, commi da 621 a 626, della Legge 30 dicembre 2018, n. 145, si applica, limitatamente ai soggetti titolari di reddito d'impresa, anche per l'anno 2023, nel limite complessivo di 15 milioni di euro. Trattasi del credito d'imposta – *bonus sport* – in misura pari al 65% delle erogazioni liberali effettuate per gli interventi di cui sopra, anche se destinate a soggetti concessionari o affidatari degli impianti. Il credito d'imposta era concesso, per gli anni precedenti, alle persone fisiche e agli enti non commerciali nel limite del 20% del reddito imponibile e ai soggetti titolari di reddito d'impresa nel limite del 10 per mille dei ricavi annui. Il credito è ripartito in tre quote annue di pari importo (*vedasi Circolare LND n. 29 del 7 gennaio 2019*).

Giova ribadire che il comma 614 limita, per l'anno 2023, la concessione del credito in argomento ai soli soggetti titolari di reddito d'impresa.

Il successivo comma 615 prevede che le disposizioni recate dall'art. 9, comma 1, del D. L. n.4 del 27 gennaio 2022, convertito in Legge 28 marzo 2022, n. 25, si applicano anche per gli investimenti effettuati dal 1° gennaio 2023 al 31 marzo 2023 e che, per il primo trimestre 2023, il contributo riconosciuto sotto forma di credito d'imposta non può essere superiore a 10.000,00 euro, autorizzando per lo stesso trimestre la spesa complessiva di 35 milioni di euro. Trattasi (vedasi Circolare LND n. 6 del 29 marzo 2022) del credito d'imposta concesso a favore di imprese, lavoratori autonomi ed enti non commerciali che effettuano investimenti pubblicitari, comprese le sponsorizzazioni, a favore di Leghe e squadre professionistiche e dilettantistiche. Dal beneficio sono esclusi i soggetti che hanno optato per le disposizioni della Legge n. 398/1991.

3 -D.L. 9 dicembre 202, n. 198 - cd. "Milleproroghe"-

Il comma 1 dell'art. 16 stabilisce che le disposizioni recate dal D. Lgs. n. 36 del 28 febbraio 2021, integrato e modificato dal D. Lgs. 5 ottobre 2022, n. 163, recante riordino e riforma delle disposizioni in materia di enti sportivi professionistici nonché di lavoro sportivo, entreranno in vigore soltanto dal prossimo 1° luglio 2023.

Inoltre, a modifica dell'art. 52, comma 1, del D. Lgs. n. 36/2021, le norme previste dallo stesso comma 1 dell'art. 52, (Legge 14 giugno 1973, n. 366; L. 23 marzo 1981, n. 91; art. 6 del D. Lgs. 23 febbraio 2000, n. 38; art. 3 L. 16 dicembre 1991, n. 398) che risultavano abrogate a decorrere dal 1° gennaio 2023, saranno abrogate a far tempo dal 1° luglio 2023.

Infine, è prorogata dal 1° gennaio 2023 al 1° luglio 2023 l'abrogazione delle disposizioni recate dall'art. 67, primo comma, lett. m), del TUIR, che stabilisce che sono redditi diversi, tra l'altro, le indennità di trasferta, i rimborsi forfettari di spesa e i premi e i compensi erogati dal CONI, dalle FSN, dagli EPS e da qualunque organismo che persegua finalità sportive dilettantistiche, ivi compresi i compensi derivanti dai rapporti di cococo di carattere amministrativo-gestionale di natura non professionale resi in favore di Associazioni Sportive Dilettantistiche.

Ne consegue che la vigente disciplina attinente i rapporti di lavoro sportivo non subirà modifiche fino a tutto il 30 giugno 2023 né, ovviamente, saranno abrogate, fino alla detta data del 1° luglio 2023, le norme che attualmente disciplinano tali rapporti.

E' auspicabile che nel frattempo possano essere eliminate alcune discrasie che caratterizzano il decreto legislativo prorogato.

Il comma 2 dell'art. 16 del D.L. n. 198, dispone in materia di vincolo sportivo modificando il comma 1 dell'art. 31 del D. Lgs. n. 36/2021 che, di conseguenza, è così modificato: "Le limitazioni alla libertà contrattuale dell'atleta, individuate come vincolo sportivo, sono eliminate entro il 1º luglio 2023 (anzichè entro il 31 luglio come nel testo originario). Il predetto termine è prorogato al 31 dicembre 2023 per i tesseramenti che costituiscono rinnovi, senza soluzione di continuità, di precedenti tesseramenti. Le Federazioni Sportive Nazionali possono dettare una disciplina transitoria che preveda la diminuzione

progressiva della durata massima dello stesso. Decorsi i termini di cui al primo e secondo periodo del presente comma, il vincolo sportivo si ritiene risolto".

Le Federazioni potranno dettare una disciplina transitoria che preveda la progressiva diminuzione della durata massima del tesseramento ma, decorsi i termini del 1° luglio e del 31 dicembre 2023, il vincolo sportivo è definitivamente risolto.

Circolare n. 61: A Coverciano con il Museo del Calcio

CIRCOLARE Nº 61

OGGETTO: A Coverciano con il Museo del Calcio

Si informa che l'attività del Museo del Calcio, con sede a Firenze in Viale Aldo Palazzeschi 20 (Coverciano), rilancia per il periodo primavera/estate 2023 molteplici iniziative dedicate alle Società Sportive ed ai tesserati, che si elencano di seguito:

- "Giocare a Coverciano": Consente ai ragazzi e alle ragazze di giocare sui campi del Centro
 Tecnico FIGC di Coverciano sotto l'attenta guida di tecnici federali. Sono inoltre
 disponibili diversi percorsi didattici che rappresentano un'occasione unica per scoprire ed
 approfondire diverse tematiche legate al mondo del calcio;
- "Parlare e scrivere di sport"; Progetto formativo concepito per i ragazzi delle scuole medie e superiori. Attraverso la comunicazione mediatica che circonda il mondo del calcio, vuole far comprendere quanto, in ogni ambito, siano indispensabili le competenze, superando superficialità e approssimazione;
- "Com'è fatto il calcio"; Progetto didattico interattivo, incentrato in parallelo sulla storia del giuoco del calcio e sull'evoluzione dei materiali utilizzati: dai palloni alle maglie, fino agli scarpini. Gli studenti verranno guidati nella storia dei cimeli presenti al Museo attraverso l'osservazione e l'analisi dei materiali impiegati, toccandone con mano la loro evoluzione;
- "A Tavola con i Campioni"; Percorso curato dallo Staff Medico della FIGC e Claudio Silvestri, cuoco ufficiale della FIGC, che ha l'obiettivo di far conoscere i segreti dell'alimentazione nella vita di tutti i giorni ed in relazione all'attività sportiva;
- "Calcio Education"; Progetto didattico curato da due figure specializzate della FIGC, le Psicologhe dello sport Sara Binazzi ed Isabella Ciacci, finalizzato a far comprendere come i valori del calcio e dello sport siano fondamentali in campo ma soprattutto nella vita quotidiana;
- "Calcio e Letteratura"; La letteratura italiana, ma non solo, è ricca di autori come Pasolini e Saba che hanno scritto pagine stupende ispirandosi al calcio. Durante questa attività i ragazzi e le ragazze verranno avvicinati al mondo della letteratura grazie al gioco del pallone.
- "Storia e etica del Calcio"; Il progetto analizza l'influenza del calcio a livello geopolitico, antropologico e religioso e la sua diffusione a livello mondiale. Ciascun incontro verrà affrontato con una particolare attenzione agli aspetti valoriali, etici ed educativi dello sport. Durante le lezioni verranno proiettati dei video e proposti degli esercizi pratici con il pallone a scopo dimostrativo con sottofondo musicale, per sperimentare in chiave ludica a livello individuale e collettivo alcuni concetti espressi nelle lezioni stesse.

Per maggiori informazioni è possibile visitare il sito del Museo: https://www.figc.it/it/museo-del-calcio/percorsi-didattici/giocare-a-coverciano/scuole-calcio/ oppure tel.: 055600526 mail: info@museodelcalcio.it

Si raccomanda la immediata e puntuale informativa a tutte le rispettive Società aderenti.

Sport e integrazione: pubblicato il bando per aderire al progetto 'lo vengo dallo Sport'

E' disponibile online il bando relativo a '**lo vengo dallo Sport**', intervento promosso dal Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali e dal Ministero per lo Sport e i Giovani in collaborazione con Sport e Salute.



L'iniziativa è volta al finanziamento di progetti proposti da Associazioni e Società Sportive Dilettantistiche, anche in partnership con altri soggetti pubblici o privati, quali organismi sportivi, Istituzioni locali (Comuni, Università, Scuole, ecc.) per la creazione di presidi sportivo-educativi in aree urbane e in quartieri ad alta concentrazione di cittadini stranieri, con gli obiettivi di promuovere l'accesso alla pratica sportiva gratuita di bambini e adulti con background migratorio e di offrire uno spazio alternativo e positivo rispetto a contesti territoriali e familiari difficili.

Le ASD/SSD interessate dovranno proporre progetti della durata massima di 9 mesi, incentrati su attività sportive, extra-sportive ed educative, diversificate per fasce d'età. Il contributo massimo per ogni iniziativa è di 50.000 euro.

Le candidature potranno essere presentate esclusivamente attraverso la piattaforma informatica indicata nell'Avviso Pubblico a partire dalle ore 12.00 del 23 gennaio sino alle ore 12.00 del 20 febbraio 2023.

Tutte le informazioni per aderire al progetto sono disponibili al seguente link: https://www.sportesalute.eu/sporteintegrazione/ambitosportivo/avviso-pubblico.html

Comunicazioni / Mitteilungen Settore Giovanile e Scolastico

Invito a partecipare al Contest #IoVengoDalloSport





Nell'ambito del Progetto "Sport e Integrazione", realizzato da Sport e Salute e finanziato dal Ministero del Lavoro e delle Politiche Sociali, prende il via la campagna "lo vengo dallo sport" per la promozione del "tifo positivo" e della cultura dell'inclusione grazie ad una importante sinergia con la Federazione Italiana Giuoco Calcio.

Il progetto "Sport e Integrazione" nasce nell'ambito dell'Accordo di programma siglato nel 2020 tra il Ministero del Lavoro e l'Autorità politica delegata per lo sport, per la definizione di un piano pluriennale di interventi che promuovano lo sport come strumento di dialogo e inclusione sociale.

Siamo consapevoli che il calcio rappresenta un prezioso strumento per favorire l'inclusione sociale. Il gioco di squadra è il segreto per raggiungere un risultato nello sport così come nella vita e solo passandoci il pallone possiamo pensare di fare gol. Il calcio è accoglienza e indossare la stessa maglia vuol dire anche superare quegli stereotipi e pregiudizi che troppo spesso ci portano a diffidare delle realtà che non conosciamo impedendoci di apprezzare e valorizzare la diversità.

Presidente Federazione Italiana Giuoco Calcio Gabriele Gravina



Per dare un maggior impulso al progetto, la FIGC, attraverso il Settore Giovanile e Scolastico, sostiene la campagna "lo vengo dallo sport" promuovendo il **contest #iovengodallosport** dedicato a tutti i giovani calciatori e le giovani calciatrici delle **Scuole Calcio** e agli studenti e alle studentesse delle **Scuole Primarie e Secondarie di 1° e 2° Grado** di tutto il territorio nazionale.

Partecipa al contest su <u>www.valorinrete.it/iovengodallosport</u> e condividi la tua storia di Sport e Integrazione

attraverso l'elaborazione di un video della durata massima di 30 secondi. Il video dovrà essere caricato nell'Area Scuole del portale <u>valorinrete.it</u> entro e non oltre 15 Febbraio 2023

<u>Iscrivi ora la tua Scuola</u>

Scopri di più

SEGRETERIA ORGANIZZATIVA

0521.531762 | segreteria@valorinrete.it

ASSISTENZA TECNICA WEB

06.40405145 | assistenza@valorinrete.it

PUBBLICATO ED AFFISSO ALL'ALBO DEL COMITATO DI BOLZANO, 19/01/2023.

II Segretario – Der Sekretär Roberto Mion

VERÖFFENTLICHT UND ANGESCHLAGEN AN DER TAFEL DES AUTONOMEN LANDESKOMITEE BOZEN AM 19/01/2023.

> II Presidente - Der Präsident Klaus Schuster